工商晚報
The Kung Sheung Evening News
承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部5－283378－80
經理部：5－281521－3（三綫）
營業部：5－280708，5－2
中區辦事處：5－225495，5
郵箱二六號　五七零二號
出紙兩大張每份壹元
新聞紙第一九一四七號

英已表態放棄主權 促成港較獨立自治
議員欲賀維先來港後赴平

【本報訊】立法局非官守議員現正盡最後努力，使外相賀維於前往北平之前，應先來香港一次。

據悉，賀維爵士將會參加預料會於四月十六及十七舉行的第十二個回合的中（共）英談判。

他將與港督尤德爵士於翌日飛回本港，及在此間逗留兩日，然後於復活節飛返倫敦。

但立法局議員們正要求外相先來香港，來探聽第一手的民意，俾能獲得最新的認識，和更佳地反映香港人的意見。

行政局議員們於四月四日與港督前往倫敦之前，將有機會向賀維爵士表示意見。

在兩天的訪問中，行政局議員們將會會晤英國首相戴卓爾夫人，賀維爵士及外交部次官雷斯。

他們昨晚也支持立法局議員的意見，要求外相先訪問香港。

他們力言，這樣做，不僅使賀維爵士有機會對立法局議員說話，並有機會討論區議會的意見。

他們的建議，是在愈來愈多的揣測，認為談判正在加速進行，和即將發表廣泛的原則性聲明之際提出的。

加速談判步伐的第一個跡象，是外相決定前往大陸之行。

他本週初在下議院發表的聲明中，進一步使此項揣測更為強烈，這是迄今為止，英國表示得最清楚的對一九九七的立場。

賀維爵士說出迄今最明顯的顯示，指出當一九九七香港百分之九十二的土地租約期滿時，將會結束英國在此管治權。

他在下議院外交事務辯論上表示：英國政府於現階段保証維持現狀。

然而一九九七年，它可能成為實際需要「去設想其他的方法以保証維持現狀」。

他強調需要保証在一九九七後「必需的」和「真正的」維持現狀，是香港居民要尋求保証的聲明。

然而，他用了「自治」的字眼去形容他希望將來香港的地位，使觀察家之間引起了輕微的騷亂。

賀維爵士表示現階段的行動是與中共政府商討保証維持現狀的最佳方法。

他聲稱：「我們的目的是達成一個保証「真正的」維持香港現狀和自治，以及保持生活方式的協議。」

假如把賀維爵士的聲明中的「自治」用字典解釋，它立即被未經証明的假定英國外相可能暗示給予香港大幅度的獨立性，而這個幅度較中共所設想的更大。

中共重覆地提出「港人治港」的意見，這個意見將實質意味着在中國大陸內成為行政自治區。

然而，外相於最近階段在會談提出一個全面的新要素，和建議「新加坡方案」的可能性已經被立法局非官守議員和律師所否定。

那些同意這個觀點的人爭論說：假如採用意味立場靠向中共的「自治」或「自管」字眼，將令英國尷尬。

行政、立法兩局非官守議員昨天舉行會議時，賀維訪問北平成為他們的重要會議議程。

會後，他們要求賀維先訪香港後到北平。

羅保將以行政局議員身份，在賀維起程訪問北平之前，有幸在倫敦與賀維見面。

但甚至他 也爭論賀維應修訂他的訪問行程 ，先到香港。

他說：「我知道他實人事忙，但香港人均希望他先到香港。」

另一名非官守議員周梁淑儀說，賀維的聲明，是「英國未能獲得繼續的管治權」的最新承認。

因此，下一個步驟應是提出怎樣確保繼續保持現況的問題。

她說：在這關係上，必須重新向港人保證，維持現狀，他們必須獲得鼓勵，以明白作出種種努力，確保造成最少的混亂，更少干預將來的政府。

銀行公會宣佈加息

【本報訊】銀行公會今晨宣佈加息。在今早的例會中，銀行公會決定加息，各項存款利率加一厘，優惠貸款利率加一厘半，即由八厘半加至十厘。由下週一起生效。

中共轉化對日立場 不再抨擊軍國主義
並准韓僑前往日本探望家人

【北平二十三日法新社電】日本首相中曾根康弘官式訪問中國大陸四天的行程，今天有了個良好的開始，中共在兩項雙方未能達成一致意見的罕有問題上，正軟化其立場。

日本一名發言人說中共「總理」趙紫陽對他說，將來中共會准許韓國人探望他們在中國大陸的家人，居於大陸東北部的韓僑，將獲准前往探訪日本的家人。

中共「外交部」發言人說：趙紫陽在歡迎中曾根的儀式後，立即與他進行兩小時會談，會談期間趙紫陽曾說，中共「不認為日本的防衛政策，是窮兵黷武主義。」

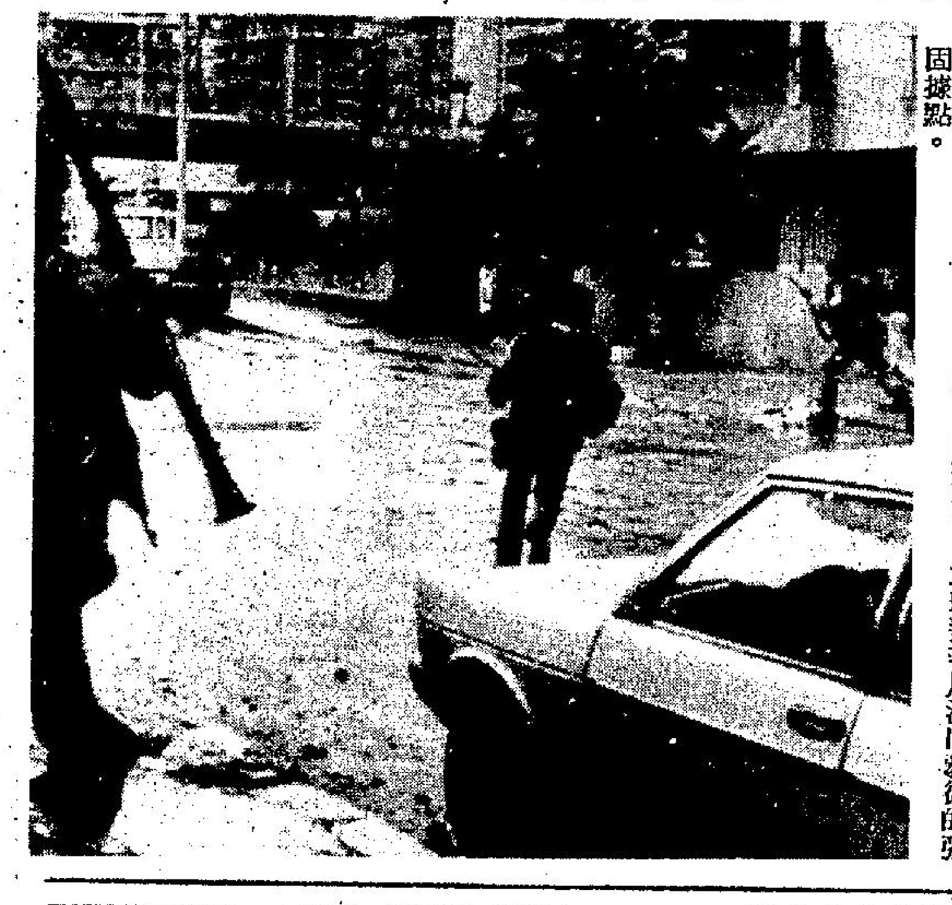
北平的觀察家說：這表示中共的立場已有了重大改變，過去北平「政府」經常抨擊日本的「軍國主義」。

中共靈通消息人士說：雙方在會談中所提出的每一個問題，幾乎均完全一致同意。

他們正式宣佈將建立一個「二十一世紀委員會」，以確保中共和日本繼續保持強大的貿易關係。

日本是中共的主要貿易伙伴，去年雙邊貿易總額為十億美元。

中共同意准許韓國人交流探訪，在邁向與韓國建立更佳關係問題上作出新的行動。



激戰：數名配備由火箭發射的手榴彈和機槍的黎巴嫩德魯茲民兵週五在西貝魯特的街上，在猛烈巷戰中，攻擊對辛尼派回教徒的強固據點。

法國總統放聲氣 希望今年內訪蘇

【華盛頓二十三日路透社電】法國總統米特蘭今日証實他希望今年內訪問蘇聯，然而表示他並未被要求担任莫斯科與華盛頓之間的調停工作。

米特蘭和列根總統進食完早餐後，在一個記者招待會上表示，他對恢復東－西對話的機會感到樂觀。

他聲稱：「我的觀念容許我去希望……對話將會恢復。這是一個預測，不是一項消息。」

與蘇聯新領導層的關係，是米特蘭與列根的會談主題，而雙方形容他倆的會談很熱烈及有成果。

華裔生物學家 發現抗體基因

【多倫多廿二日中央社電】多倫多華裔生物科學家麥德（TAK MAK），對全球醫學界所百思不解的抗體學，提供了一項研究性的重大突破。

麥德與他的研究小組，在安省治癌中心共同做出了一項珍貴的發現。這項發現解釋人體內的抗體系統，如何分辨出外來的組織，也說明了在人體器官移植時，為甚麼會產生排斥的現象。

麥德在研究中發現，人體抗體和保護系統中扮演重要角色的細胞，原來是藉着某種原因，來傳遞是否有外來細菌侵入的消息。麥德發現這個基因，亦即是麥德的研究成果。麥德發現這個基因，是附着在該細胞外圍的一群T淋巴組織（亦即一群蛋白質）上。

加州的史丹佛大學研究出該項基因存在的事實，不過麥德是成功地將該基因單獨提出的第一人。

這項發現，對於白血球過多症、關節炎和過敏症的患者，皆有重大的幫助，特別是在今後細胞和器官的移植方面。

麥德的研究報告，發表於三月八日在倫敦出版的自然雜誌（NATURE MAGAZINE）上面，而史丹佛大學的研究報告，亦同時刊出。

蒙代爾指摘赫特 自我矛盾兼善變

【紐約廿三日路透社電】為了紐約四月三日民主黨總統初選的競選運動變得激烈起來，蒙代爾指摘赫特「前後矛盾及善變」。

蒙代爾昨晚稱，赫特對核武器的控制及將在以色列的美國大使館由特拉維遜移至耶路撒冷等立場的轉變顯示出一種型式，該型式會擾亂美國的選民。

蒙代爾於競選運動期間在紐約昆士地區一個保齡球場逗留時對記者們稱：「有一種前後矛盾及善變的模式和它本身互相鬥爭的紀錄。」

洩漏部署飛彈日期 英外交部女文員 要囚監牢六個月

【倫敦廿三日路透社電】外交部的一名女文員，今天因洩漏有關美國部署核子飛彈在英國的秘密，而被判監六月，但這項秘密洩漏所造成的損害不大。

廿三歲的莎娜．狄斯杜於法庭着令衛報交出它的文件副本後被捕的。她承認控罪。

去年十一月，游弋導彈的部署，成為戴卓爾夫人政府的一個頭痛問題，各地均舉行反對此種武器的示威。

狄斯杜交給衛報的文件，是由國防大臣希斯奥汀簽署的，擬定第一批飛彈運抵格陵咸的日期，那是倫敦西部的空軍基地。

蘇聯外長晤錢其琛 强調與平改善關係

【莫斯科二十四日美聯社電】蘇聯「塔斯社」報導：蘇聯外長葛羅米柯週五與中共「副外長」錢其琛舉行會議，並且強調與中共改善關係的「重大意義」。

錢其琛現在是這兩個關係疏遠之共產國家的第四輪關係正常化會談的中共代表團團長。

「塔斯社」表示：兩人就「中蘇關係的爭議項目和一些國際問題」交換了意見。

「塔斯社」補充說：「雙方關係的明確改變和磋接已經紀錄在案」。

雙方同時指出，中共與蘇聯維持政治對話的重大意義。

「塔斯社」補充說：「蘇聯公開宣稱進一步與中共改善關係，並且在互相接受的基礎下，增加接觸會面。」

西雅圖流鶯奪命魔 遇害者增至十六人
兇案延續兩年引起恐慌

【西雅圖廿三日外電報導】警方報告在一個遊戲場附近的雜草叢生之處發現兩具骷髏骨，此使「青河」年青妓女被殺案的死者已增至十六人。

而在西雅圖機場附近發現這兩具骷髏骨之前，已發現十四具屍體，另十二名年青女子（全都與機場地帶的賣淫有關）則被列為失踪，而又可能是同一兇手的受害人。

警方發言人說，警方於星期三下午奉召到現場，當時該遊戲場的管理人正携着一狗巡視，該狗在草叢中出來時口中啣着一塊骨。該管理人檢查該塊骨後，通知西雅圖港的警方，西雅圖港警方與青河的警方特種部隊聯絡，而該特種部隊是負責調查該宗於一九八二年已開始發生的命案。

該處場地於昨夜被繩圍着，而當特種部隊人員於星期四早上返回該區巡視時，第二組人骨在第一套人骨以南二百碼（咪）的一頭獵狗發現。

京格郡醫學檢驗官員正在研究那些骨骼以便斷定姓別，年齡和種族，以及這些骨骼是否屬於失踪名單上的女子的骨骼。

但是警方則相當肯定這些骨骼是屬於以前青河殺手的下落不明的受害人。

一連串的命案，第一批死者的五具屍體，於一九八二年夏末在西雅圖以南的青河一帶被發現。

時裝：巴黎週四晚的服裝表演中，一名模特兒正展出一襲有翼的奇怪晚裝。

誤墮冰湖廿分鐘 小童逃過鬼門關
賴哺乳類天然潛水反應活命

【中央社譯稿】芝加哥的一家電視工作人員在密歇根湖畔拍攝天氣鏡頭時，目睹童特威茨在水裡面拍打，一面尖叫：「我的孩子死了，我的孩子死了」。附近一塊冰上有個小孩玩的雪撬，童特威茨的四歲兒子吉米，掉進冰冷的湖裡了。他是在結冰的湖面追逐雪撬時不愼跌落湖裡的。吉米在水裡至少待了二十分鐘，等到消防隊帶水肺的潛水員把他救起送到岸上時，吉米的狀況照臨床學來說是已經死了──他的皮膚已呈灰色，瞳仁沒有反應且已放大，沒有脈搏跳動，而且呼吸也停止了。但是吉米還是活過來了。在醫生施用包括以藥物使之昏迷的大胆醫療法之後，吉米終於慢慢的悠悠醒轉。

想不到，救了吉米性命的正是湖水的低溫。吉米被送到兒童紀念醫院時，體溫已降到華氏八十五度。像這樣過低的體溫會使他大腦的新陳代謝速度、和氧氣需要量大為減少，因而在沒有適當循環的情況下，能夠延長活命的時間。同時，吉米還因發揮「哺乳類潛水反應」而受益，這種因沉入冷水而產生的反應會使體內四肢末端，和大部份內臟器官的血液轉到心臟和大腦。同樣的機能使得鯨魚、海豹以及其他水生哺乳類得以長期生活在水裡。人類體內也還有這種反應，在兒童體內這種反應尤為強烈。克利夫蘭大學醫院的哈維德．雷凱特醫生說，「體溫過低與哺乳類潛水反應的雙重作用救了這孩子。」

可是光靠這些幸運的生理反應，還不足以挽回吉米的性命。空降醫護人員在現場為了使他恢復心跳和重新呼吸，作了將近一個小時的努力。在兒童紀念醫院和加護病房裡，醫生先把吉米放在以冷水冷却的床上，使他的體溫不致太快上升，而抵銷了體溫過低的保護效力，再用人工呼吸機器幫助他呼吸，然後醫生用一種新的醫療技術「巴比妥酸鹽昏迷法」來救他。

醫生給吉米注射大量鎮靜催眠劑PHENOBARBITAL以預防大腦腫大──幾乎溺死的人很可能的致命併發症──以及避免疾病發作。過去幾年來這種藥物導致的昏迷，被用來治療頭部受傷的病人，接受大腦手術或者中風的病人。可是，這種技術用在幾乎溺死的病例，却少之又少。種種跡象顯示吉米幾乎從一開始就有復甦的跡象。他獲救的兩天內就顯示恢復聽覺，每當他的母親跟他說話時，他的心臟和腦波就突然增高。第三天醫生不再給他注射鎮靜催眠劑，後來開始拿掉人工呼吸器。吉米已能喝果汁，還會舉起小拳頭向他父母親揮舞，而且開始作物理治療了。醫生們希望這項物理治療有助於他的手腳再度靈活。

德維森指出，醫生應該從吉米的案例得到一個教訓──對於體溫過低的溺水者，不要輕言放棄。雖然至今醫學記錄上這種病例寥寥無幾，可是他確信，美國每年遭溺斃的八千人──其中大多數為兒童──當中，有許多人可能因醫生的適當努力而挽回生命。

神經血管病激增 成大陸頭號殺手
心臟病癌症分列二三位

【北平廿三日法新社電】中共醫學專家彭瑞聰（譯音）今天說：神經血管病已成為中國大陸的頭號殺手，第二號殺手是心臟病，第三號是癌症。

「新華社」今天引述彭氏的說話：一九四九至一九五三年期間，因神經血管病致死的有百分之五點二至百分之七，當年它是排名第六號的殺手，但在一九七四至一九七八年期間，它已成為死亡的主因，佔死亡人數百分之廿一點五至百分之廿九點五。

在這兩段時間內，心臟病的死者人數則由第五位增位二位，而癌病死者人數則由第七位增為第三位。

「北京軍區」招考新人作弊 多名高級軍官受革職處分

「人民日報」昨日指稱，去年十二月為「北京軍區」一個分區舉行的考試，監考員曾收受賄賂，容許考生不用考試或讓他們的父母幫忙應考。

指揮官和該分區的「政委」（身份未有公開）已接受行政上的處分，而直接地須對該宗作弊事件負責的「副政委」亦已經被革職。

該報補充說，參加該次考試作弊的五十二名考生，已喪失了成為軍官的機會。

「人民日報」強調，當中共現時正在其黨內推行一項大型的整風運動之際，這個問題特別嚴重。該整風運動之目的是要驅逐所有無能、貪污或政治上不可靠的黨員。

事實上，所有軍官都是共黨黨員。

【北平二十三日美聯社電】中共報章星期五報導，去年當局揭發一萬九千宗經濟罪案。

「中國日報」報導，對二萬五千宗以上的涉嫌詐騙及其他經濟罪案的調查仍繼續進行。

該篇報導表示，在東北吉林省，一個穀物管理網關閉之後，四十九名罪犯因非法活動被判監禁。

中共曾掀起一項龐大運動，關閉所有經營不善的機構。該報指出，最新報導的案子涉及一批運往香港的馬鈴薯，當貨物運上船時，官方獲知許多馬鈴薯已經腐爛。

該報透露，但是，狡辯塞責的船運與出口公司經理（他們的辦事處設在同一座大廈），均拒絕負責。貨船開行，最後，一千五百九十噸價值六十六萬元人民幣（三十三萬美元）的腐爛馬鈴薯要倒進大海裡。

用化武對付伊拉克

【巴林二十三日路透社電】正當伊拉克表示該國戰機向波斯灣戰爭南方前綫的伊朗據點猛烈出擊之際，伊朗一名領袖今天暗示：可能在將來使用化學武器。

伊朗國會議長雷薩扎尼星期五在德黑蘭的一次禱告聚會說：伊朗承諾目前不使用化學武器。

但他說：面對伊拉克使用化學武器的襲擊，「我不知道這會持續多久」。

在聯合國，一名高級官員說：由聯合國委任，就伊朗指控伊拉克在兩伊歷時四十二個月的戰爭中，使用化學武器一事展開調查的科學家，已完成調查報告，將於下週一發表。

被問及這些來自澳洲、西班牙、瑞典和瑞士的科學家，有否發現証據以支持伊朗的指責時，該官員說：「我肯定他們找到証據。」

伊拉克在今晚的戰報中說：伊拉克戰機和武裝直升機過去二十四小時，在南部戰綫的伊朗據點，執行了二百一十六次作戰任務。

南非利率高企 破紀錄廿一厘

【約翰尼斯堡二十三日路透社電】南非各大銀行今天提高優惠利率至破紀錄高的二十一厘。一些經濟學家認為：這次加息顯然是因為未能滿足消費者的信貸要求而促成。

南非五大銀行其中四家已加息，多由二十厘加至二十一厘，僅標準銀行祇加息至二十厘半。一年前，南非的優惠利率為十四厘。

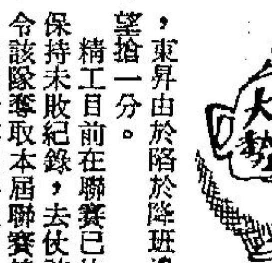
經濟學家把南非高企的貸款成本，歸咎於消費者、農業和工業需求龐大的資金，而可保貨出的錢與金價一樣，却保持穩定。黃金是南非主要的出口。

清明思親法會
香港佛教聯合會
籌募佛教慈善福利經費
甲子年清明思親法會恭請
諸山大德主持法事七永晝
日期：一九八四年四月三日至九日
地點：九龍深水埗長發街三十八號
佛教大雄中學
延生或附薦登記處
香港灣仔洛克道三三八號
香港佛教聯合會
週日假期照常辦公

海城大酒樓在總會
筵開五百席
禮堂十多個
有情人終成眷屬·嫁娶喜宴在海城
凡惠顧結婚酒席滿15席即可享用：
1.免費提供美國豪華花車
2.提供主家免費泊車位
3.海城龍蝦扒房贈送兩位用蜜月龍蝦餐
4.免費借用華麗龍鳳裙褂
5.免費提供複式結婚禮餅一座
6.贈送西式結婚禮餅咭
7.免費拍攝結婚彩照八張
＊壽筵滿十席者贈送生日蛋糕一座＊
訂座電話 3-693587 3-693571 總機3-699688

海城北京大飯店
正宗京菜　豐儉隨意
貴賓廳房　環境優美
訂座電話：3-7225500
＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊
海景酒廊
霓燈映浪輕帆過
美酒薰人妙韻飄
週日至週五不設最低消費
快樂時光五時至八時
供應特價飲品

聯賽今移旺角場上演
東昇護級而戰鬥志特强
精工技高一籌可取全分



甲組足球聯賽今天週末有一仗精工對東昇安排在旺角場上演，比賽八時正展開，票價一律廿五元，學生票五元。

今夜之戰，精工個人技術實力優於東昇，料可順利全取兩分，相反，東昇由於陷於降班邊緣，今仗勢必力鬥還擊，望搶一分。

精工目前在聯賽已比賽十二場得二十分，仍然保持未敗紀錄，去仗該隊以四比一大勝寶路華，令該隊奪取本屆聯賽錦標機會更加牢固，因此，今天絕對不能小窺對手，存輕敵之心，否則今仗力克寶路華的心血全告白費。

該隊去仗演出本屆代表作，球員狀態勇達高峯，鋒綫的邦迪尤其大勇，中場黃國安在去仗表現影子中鋒，頗爲稱職，並替球隊帶來兩個入球。

精工經過休養生息後，今夜開出，憑着整體技術合作，相信是可以向聯賽錦標再跨前一步。

東昇目前在聯賽列於榜末倒數第二，受到嚴重降班威脅，該隊迄今比賽十一場，只得七分，較海蜂十二場得四分爲佳，因此今後比賽不能有失，該隊現正受兵源影響，隊中多名球員因傷或坐波牢停賽，因此賽前臨急就章羅致南華棄將曾英全加盟，加強守力。

實際上東昇實力並不弱於先特霸、南華等隊，但不知爲何該隊的成績如此不濟，今仗賽前該隊教練奧保仍未返港，賽前的備戰工作多少受影響。但預料該隊今仗以守爲攻，憑鬥志搶一分。

（精工）
池一坡 黃耀信 雲迪
賴羅球 胡國雄 黃國安
韋伯 伊素亞
盧福興 巴貝利 邦迪
陳樹明

（東昇）
梁建邦 曾英全 施路華
李菲臘 阿爾拔圖 美諾
高美斯
沈冠良 吳錦華 黎耀洪

精工志在必勝
集中精英作戰

精工今晚在旺角場出戰東昇，爲了鞏固本身的奪標前途，勢必全力爭取兩分。該隊教練陳輝洪賽前表示，今仗出賽陣容及戰術原則上與本週日大勝寶路華時一樣。

陳教練表示，今仗除了出賽人選無變之外，仍然會採用上仗的四三三陣式，由黃國安担任影子中鋒，然後雲迪及邦迪分在左、右兩邊翼位活動。今仗還會特別針對比賽場地較爲狹窄，利用兩翼拉開來打，讓出中間較多空位予隊友後上攻門。

精工昨日下午在大坑東球場操練，曾進行半場攻防戰，主要是針對今晚的比賽，讓球員習慣在狹窄的場地上作賽。陳輝洪指出，今仗精工故然要全取兩分，但是東昇方面亦要搶分護級，因爲對手現時受到嚴重的降班威脅，所以今晚對東昇不易打，不過，精工陣中盡是經驗豐富的球員，經歷大小戰役不知凡幾，所以精工方面仍然充滿爭勝信心。

原本中鋒尹志强的傷勢已好轉，但是爲了配合戰術，所以仍然派遣黃國安担任影子中鋒。而且，上仗採用這個戰術曾經有不俗的表現，故此今仗決定以不變應萬變。（言午）

劉彼得指今仗四六波
曾英全踢中場具信心

東昇今晚在聯賽出戰精工，發言人劉彼得表示由於對手實力及狀態較佳，因此該隊只有盡力而爲，大致上以穩守突擊爲主，利用旺角球場縮窄防守綫，希望與對方鬥氣力而能搶到一分。他指出東昇近期狀態亦不差，如能保持上兩仗水準，今仗對精工將是「四、六波」，再加强勁力，很有搶分機會。

昨日東昇在九龍仔球場先後在上下午作了兩課操練，劉彼德表示主要是讓球員作輕鬆跑動，保持狀態並試陣而觀察各人腳之作用。劉彼德表示今仗會派新加盟的曾英全担任中場，因經過試陣，教練及曾英全本人亦認爲他任中場較適合，至於曾英全雖然本季首次參賽，但劉氏表示對他有信心，該球員隨東昇操練表現積極，狀態不差，而他自己亦表示爲下屆着想，甚有信心去爭取好的表現。

劉彼德表示東昇本季不會再增加人腳，並已正式放棄斟介梁振權，「清道伕」馬天捷只餘兩場「波監」，在今伕及下伕總督盃準決賽對愉園一伕後便可復出，屆時防綫有足夠之調動。故無須再增加球員。

東方明戰先特霸
昨天練兵
進行試陣

東方日前宣佈棄用兩名英援眞健士及安斯高，上週五對南華時安斯高經已退居後備，故此昨午的試陣只是由曾偉忠担任右中場以替補眞健士，改爲踢「四四二」陣式，前鋒綫留下科尼士及盧斯曼奴兩名箭頭。

千里達中鋒科尼士上仗初次上陣，表現欠缺狀態，賽後會方立即要他加操，由助教黃根旭監督他一日操練兩課，至今經已減了八磅體重，狀態亦有進展，現時看來較爲靈活。

該會顧問吳偉文對於科尼士在上仗的表現當然不太滿意，不過「吳飛」認爲，科尼士上仗缺態，但仍有爆炸力，有兩、三腳追球至底綫，然後傳中，頗具威脅，可見科尼士是有一定的潛質。

吳偉文表示，今日會進行長操，備戰明晚對先特霸，他指出，明晚先特霸要搶分護級，東方肯定不易打，但會盡力而爲，因爲東方亦需要這兩分，避免墮入護級漩渦。

昨日下午眞健士及安斯高仍有跟隨東方操練，主要是因爲會方尚未與他們正式解約，不過這只是遲早問題。

昨午東方操練時排陣如下：

陳慶榮——張志德，洪偉平，譚耀華，鄧兆明——曾偉忠，顧錦輝，尼圖，黎永昌——科尼士，盧斯曼奴。（言午）

精工華人主力戰將黃國安（左）狀態顛峯，去仗對寶路華連進兩球，今仗必令東昇守衛大傷腦筋。

俠士篤定升班甲組
麥菲利任大旗手

本屆的俠士將於來屆升上甲組，據該隊教練麥菲利表示，他們經已展開下屆參加甲組的組班工作。

麥菲利表示，俠士需要在本港向外地物色球員，主要是以年青力壯及價錢相宜爲合。本港方面，他們經已密切留意下屆極可能降班的海蜂球員，將會向海蜂羅致兩、三人。另外，他們亦已託友今在英國方面物色外援球員，六月他本人與羅賓柏將會前往英國兩週，負責替俠士揀蟀。

至於下屆的班費問題，俠士現時亦已開始物色贊助商，除本屆的啤酒贊助商下屆仍然繼續贊助他們外，他們正在物色一些個人或商號贊助，相信問題不大。

前南華、流浪及東方足球部主任鍾立全雖有意於來屆每月贊助俠士數萬元，但却要求獲得球會控制權，麥菲利認爲這個要求俠士是無可能辦得到的，不過目前他們仍然與鍾氏保持聯絡，希望有商量之餘地。（言午）

乙組勁旅俠士，雖然在上週輕易過了駒膽一關，但明日要作另一場對升班極有影響性之比賽，與警察在界限街警察會球場對壘，故昨午仍在跑馬地作最後練習，絲毫不敢大意。明伕應該是決定俠士是否可以穩保甲組具決定性一伕。

港澳籃球埠際賽
程萬琦率隊出發

一年一度之港澳籃球埠際賽，今年輪值在澳門舉行，香港男女子籃球代表隊職、球員一行五十餘人，由總領隊程萬琦親自率領，定於今日下午三時乘搭噴射船出發赴澳，稍事休息，即於今晚與澳門男女子籃球代表隊對陣，爭奪男女子埠際錦標，大軍將於明（廿五）日下午四時乘噴射船返港，玆將今日赴澳職、球員名單列后：

名譽總領隊：何鴻燊、湛兆霖、李柱、盧建華、楊權秋、邱福平、王爲讓、黃偉慶。總領隊：程萬琦，男子領隊：方仲佳，女子領隊：梁自强，委員吳啓榮、盧松坡、梁俊，幹事：柯貞材、余冠明。總教練：凌錫銘，男子教練：鍾柱輝，女子教練：蔡展生，國際裁判：謝崇堅、劉承基，嘉亦東，管理：劉勇、伍炳祺，軍醫：尹澤霖。

男子球員：王少坡、謝焕鴻、林金鐘、曹國强、雷威健、謝朗明、徐嘉諾、崔海全、顏文坦、鄺偉祥、陳惠民、梁東成。

女子球員：唐麗玲、林瑞華、朱敏思、唐幗婷、唐雅婷、葉景嫦、曾玉意、陳善玲、楊錦珠、范美珠、鄒玉儀、袁淑萍。

張基貼士

	膽	正	冷
第一場	④波斯神童（曹 達）	①保霸龍（摩加利）	③醫發勇士（金 頓）
第二場	④快無敵（陳柏鴻）	①皆 能（戴 萊）	⑥雷 鳥（王君適）
第三場	⑤北霸天（陳柏鴻）	⑦快樂龍王（戴 萊）	②寶 林（摩加利）
第四場	②長好運（戴 萊）	①鍾意寶（朴仕能）	⑥五 福（李 森）
第五場	⑤認眞好（李 森）	⑩明 德（告東尼）	⑦龍 采（金 頓）、④財 路（朴仕能）
第六場	②穩得寶（梁偉德）	⑦如來神掌（金 頓）	①青 龍（朴仕能）
第七場	⑤英勇雄師（李 森）	①草上大鍾（摩加利）	②鄉村英雄（洪國興）
第八場	④紫薇星（黃潤生）	⑧力 威（洪維德）	⑤金羅漢（馮耀正）

馬士貼士

第一場	1保霸龍 3醫發勇士 4波斯神童
第二場	6雷鳥 1皆能 8豪騏
第三場	8長好 5北霸天 1夠晒醒
第四場	1鍾意寶 4喜來運 3香檳
第五場	7龍采 3確定拿 1五陵駒 2東寶
第六場	3豪俠親王 1青龍 7如來神掌
第七場	2鄉村英雄 1草上大鍾 7華倫天奴
第八場	9富貴子 4紫薇星 1友寧

週三夜馬各駒配磅

△第三班（第一組）一六五〇米

高爽	一三七張
翹力峯	一三三吳
係威嘅	一三二李
卓越	一三一陳
原野神駒	一二七郭
的確威	一二五靳
將軍	一二五屈
好得意	一二四夏
迦運佳×	一二一登
神寶	一一七摩
（後備）	
森林寶島	一三四鄭
特好運	一一九歐
大成功	一一一登

△第三班（第二組）一六五〇米

橫城	一三八陳
紅孩兒	一三八摩
龍山	一三二張
米路	一三二鄭
事必發	一三〇李
萬勝俠	一二七登
飛躍羚羊	一二六伍
黃金	一二五靳
幸運草	一二四歐
喝采×	一二二羅
（後備）	
新機二號	一二七郭
安東尼奧	一三〇登
天龍星	一二四陳

註：馬名下有×者均是第四班馬越級挑戰。

△第四班（第一組）九七五米

迅達	一四〇摩
如意	一三八簡
馬胆	一三四歐
金滿贏	一三四方
神采飛揚	一三一陳
勇勝	一二八摩
新橋	一二五登
爽馳	一二四朱
天威	一二四登
翡翠福星	一二三張
蓋世寶	一二三李
香車美人	一二一吳
（後備）	
三文治	一一五摩

△第四班（第二組）九七五米

飛鷹	一四〇夏
楊家將	一三七鄭
老頑童	一三四吳
銀礦	一三四摩
昇平樂	一三四張
靈犀	一三二摩
貴族	一二八登
嘻嘻哈哈	一二八郭
龍翔	一二七陳
馬蹄金	一二七李
得標	一二三王
特別功	一一九登
（後備）	
加威勇士	一三五摩

△第五班（第一組）一二三五米

親上親	一三六施
滿冠	一三三陳
心寶貝	一三一吳
銀駒	一二八張
水銀	一二七李
萬利來	一二五簡
勝利福將	一二五登
凡宜	一二五羅
新郎	一二五方
鸝雄	一二四朱
永捷	一二三鄭
喜多利	一二二夏
（後備）	
金元兆	一二一張
奇峯突出	一二七吳
曙光	一一八登

△第五班（第二組）一二三五米

奇利福星	一三五張
大情人	一三四鄭
轉好運	一三一夏
利是旺	一二九摩
搵銀	一二九方
英輝	一二六羅
海洋王	一二六李
羅蘭夫人	一二五登
贏得好	一二三吳
超勝	一二三靳
竹戰	一二一屈
一路好	一二〇伍
（後備）	
龍勝	一三〇登
偉大先生	一三六吳

今日各場配搭排位及最近賽績

第一場
第六班（第一口孖寶 第一場搭第二場）一〇〇〇米

號碼	馬名	排位	騎師	負磅	馬房	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	保霸龍	1	摩加利	一三七	摩9	12加4	13金3	12施5
②	心之寶	5	戴萊	一三四	陳4	⑭黃6	14黃5	⑩黃8
③	醫發勇士	6	金頓	一三二	靳4	⑩金3	10鴻5	14恩11
④	波斯神童	4	曹達	一三二	吳10	14曹7	10君2	18曹6
⑤	嘉欣	7	麥子庭	一二一	吳4	⑳曹8	14直8	13妹8
⑥	蕉茵河	2	朴仕能	一二四	方9	⑩鋼4	10胡4	⑪朴9
⑦	大贏家	3	何敬森	一一一	摩8	⑩金5	10加5	⑪鴻12

第二場
八三年新馬（第二口孖寶 第二場搭第三場）一二〇〇米（三重彩）

號碼	馬名	排位	騎師	負磅	馬房	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	皆能	8	戴萊	一二七	鄭3	14畢3	12鄭4	
②	快而好	3	朴仕能	一二六	伍3			
③	普天同慶	7	梁偉德	一二六	張3			
④	快無敵	9	陳柏鴻	一二五	施3	10恩6	12恩7	
⑤	會所勇士	6	李森	一二三	屈3	9李11		
⑥	雷鳥	5	王君適	一二三	王3	⑪楊6	10楊7	9楊5
⑦	棋高一着	1	黃潤生	一二二	陳3	10黃13	M劉9	12黃13
⑧	豪騏	2	浩德	一二〇	施3	14恩9	9恩7	12恩10
⑨	幸運福星	4	譚文猷	一二〇	登3	M就10	14維10	12維12

第三場
第四班（第三口孖寶 第三場搭第四場）一八〇〇米（場外孖Q首關）

號碼	馬名	排位	騎師	負磅	馬房	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	夠晒醒	9	李森	一三八	屈5	18李1	18李7	M李1
②	寶林	7	摩加利	一三五	摩8	18加1	18加1	⑮金6
③	高雅	5	告東尼	一三一	登6	24東3	18魏9	18魏4
④	天文台	6	黃潤生	一三一	陳9	16黃11	24黃8	18黃8
⑤	北霸天	3	陳柏鴻	一三〇	靳4	18畢5	18恩5	22畢7
⑥	老頑固	8	曹達	一二九	吳6	14曹10	18君11	18東11
⑦	快樂龍王	2	戴萊	一二六	鄭5	18戴6	⑳富7	18鄭8
⑧	長好	10	藍志祥	一二六	簡4	16東9	14正13	13藍11
⑨	高寶	1	朴仕能	一二六	張8	16朴7	18朴7	⑳朴2
⑩	湧濤	4	何敬森	一一四	摩5	14加8	⑩李13	⑭加6

第四場
第二班（第四口孖寶 第四場搭第五場）一〇〇〇米（場外孖Q尾關）（怡和盃）（三重彩）

號碼	馬名	排位	騎師	負磅	馬房	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	鍾意寶	1	朴仕能	一三二	簡4	14金5	16君3	18朴2
②	長好運	3	戴萊	一三〇	郭5	14容14	13劉11	13容8
③	香檳	10	藍志祥	一二八	吳4	16東7	10東4	
④	喜來運	2	告東尼	一二七	登5	12劉3	10胡12	14東5
⑤	卡拉神童	7	摩加利	一二六	摩4	14納13	⑮加1	⑭加2
⑥	五福	9	李森	一二六	屈5	13恩4	10李9	10李2
⑦	真寶貝	8	浩德	一二五	郭3	12戴7	13戴8	
⑧	人傑	4	陳鑑培	一二五	鄒3	16戴3	13培5	
⑨	至尊寶	12	陳柏鴻	一二四	吳4	12鴻3	13直7	10直2
⑩	金球	11	楊格	一二二	王3	12楊9	13楊8	10楊7

第五場
第二班（第五口孖寶 第五場搭第六場）一六〇〇米（四重彩）

號碼	馬名	排位	騎師	負磅	馬房	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	五陵駒	12	摩加利	一三〇	摩5	18加8	16畢5	20李11
②	東寶	3	鄭仲謀	一二八	鄭6	24興4	22胡7	18富8
③	確定拿	11	譚文猷	一二六	歐7	18就3	16就3	M就3
④	財路	5	朴仕能	一二六	方7	18胡10	13胡2	M畢7
⑤	認真好	10	李森	一二四	屈3	12李5	13李10	13李3
⑥	飛黃騰達	6	洪國興	一二一	登8	24納7	16東5	13維12
⑦	龍采	7	金頓	一二四	靳4	18恩5	20東6	22東3
⑧	頂快	1	陳柏鴻	一二四	張5	13徐12	10東9	16戴8
⑨	金手指	9	浩德	一二三	夏6	16浩8	13曹4	M楊5
⑩	明德	13	告東尼	一二三	登3	16東4	10東6	
⑪	天龍之霸	2	黃潤生	一二二	陳5	16黃5	10黃7	M黃7
⑫	寶馬	8	馮耀正	一一四	簡8	24正5	18正8	22興9
⑬	百事活	4	陳鑑培	一二〇	李3	12培11	13就7	10就10

第六場
八三年新馬（場外三寶首關）一二〇〇米（三重彩）

號碼	馬名	排位	騎師	負磅	馬房	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	青龍	9	朴仕能	一一九	施3	M恩2	12恩3	12恩4
②	穩得寶	8	梁偉德	一一六	張3	12梁6		
③	豪俠親王	4	李森	一一五	屈3	14李5	12李10	
④	富怡	2	摩加利	一一五	摩3	14加4	12畢7	
⑤	奇富	3	浩德	一一三	夏3			
⑥	海明珠	1	何敬森	一一三	屈3	9納12		
⑦	如來神掌	10	金頓	一一一	羅3	14納10	9納4	
⑧	長風	7	劉仁傑	一一〇	陳3	10劉14	12徐12	
⑨	萬寶來	5	鄭仲謀	一一〇	伍3	10培11	9石9	
⑩	電光火石	6	王君適	一一八	王3	⑪楊6	9楊8	14仁11

第七場
第六班（場外三寶次關）一四〇〇米

號碼	馬名	排位	騎師	負磅	馬房	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	草上大鍾	4	摩加利	一三八	摩7	14加2	10敬10	14敬2
②	鄉村英雄	1	洪國興	一三四	伍7	16興9	13君6	⑯君6
③	百靈鳥	2	陳鑑培	一三七	伍8	⑩培1	⑪金9	20金9
④	成飛	3	譚文猷	一三三	歐9	14就5	14興7	18興4
⑤	英勇雄師	6	李森	一二九	夏5	14李3	14李3	13李2
⑥	松山	5	劉治浩	一二二	屈8	14敬1	13敬3	12李3
⑦	華倫天奴	7	朴仕能	一二二	陳7	14仁5	16朴5	14朴7

第八場
第三班（場外三寶尾關）一〇〇〇米（三重彩）

號碼	馬名	排位	騎師	負磅	馬房	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次	路程 騎師 名次
①	友寧	5	陳鑑培	一三一	伍4	12石4	16石9	18石14
②	南華之光	2	朴仕能	一二五	張4	12梁9	10施2	16施2
③	神旋	3	施泰浦	一二四	方6	M朴4	14朴8	18朴12
④	紫薇星	4	黃潤生	一二四	陳3	12黃6	13黃11	M仁8
⑤	金羅漢	9	馮耀正	一一七	吳5	13直4	10直2	14戴9
⑥	雷中炭	8	李森	一二二	屈5	12李7	10恩11	⑭仁10
⑦	摩力	1	鄭仲謀	一一九	鄭3	12徐8	13戴9	13鄭6

港泰馬足總上訴案
下月亞協同大
夏維蘭治出席研訊

【吉隆坡廿三日法新社電】國際足協於四月十日主持馬來西亞對被罰停賽三個月國際賽的上訴案，而馬來西亞是因爲曾與一支不合法的南美明星足球隊比賽，曾參與該仗賽事的球員均遭判罰停賽。

亞洲足協秘書韋立本稱：亞洲足協將於四月十日在廣州開會聆訊此上訴案，而國際足協會長夏維蘭治及秘書長白禮達亦會出席。

韋立本更稱：夏維蘭治曾指示他將停賽任何上訴案均列在亞洲足協同人大會的議程內。

這支南美明星隊於去年十二月曾在馬來西亞、泰國及香港踢友誼賽，而這些賽事是未經批准的。

韋立本稱，當國際足協在十二月四日發出警告通知各亞洲國家不要與這支南美明星隊比賽之後，任何球員曾與這支球隊對賽均要被罰停賽三個月，而馬來西亞爲這些球員上訴，看來得值的機會甚微。

另訊：香港足總將於日內去信足協澄清有關這場所謂練習賽，相信在四月十日的亞洲足協同人大會上，國際足協亦會要求加以討論。

又訊：足總執委會通過決定向國際足協作出的處分行動提出上訴後，有關上訴的信件經已草擬好，長達兩頁，並會定於今日以掛號特快郵遞寄出，除了信件，足總並附有各種進行上訴的資料，以提供國際足協參考。

據足總秘書透露：關於球賽的定義，就算國際……

拜仁垂青新秀和花夫
進行羅致接替路明尼加
杜斯堡要求轉會費逾百萬馬克

【慕尼黑廿三日路透社電】西德拜仁慕尼黑打算羅致年青鋒將和花夫，接替路明尼加的位置。

年僅廿一歲的和花夫目前效力乙組的杜斯堡，他表示對合約細節沒有異議，只是兩會因轉會費問題而令談判擱置。

拜仁領隊漢尼斯證實是對這名年青球員感興趣，不過他表示迄今沒有正式協議，下週將與杜斯堡接觸，然後才再與球員聯絡。

歐洲三大盃賽抽籤
六支英隊分途出擊

【日內瓦二十三日法新社電】英國的托定咸熱刺及諾定咸森林隊，今日抽籤，結果不會在半準決賽碰頭，因此今年的歐洲足協盃決賽有機會成爲英國的天下。

抽籤結果，熱刺隊面對南斯拉夫夏德督隊，而諾定咸森林迎戰比利時安德烈治。

半準決賽首回合日期四月十一日，次回合四月二十五日，抽籤編定的賽程爲：

夏德（南斯拉夫）對托定咸熱刺（英國）。

諾定咸森林（英國）對安德烈治（比利時）。

歐洲盃決賽亦成爲不列顛球隊的世界，因爲大熱門英國的利物浦及蘇格蘭的登地聯亦在半準決賽中分頭應戰。

登地聯迎擊義大利羅馬隊，而利物浦抽中對付布加勒斯特發電機（羅馬尼亞）該隊在第二輪賽事中淘汰上屆冠軍西德的漢堡隊。

半準決賽抽籤編定的賽程是：

登地聯（蘇格蘭）對羅馬（義大利）。

利物浦（英國）對布加勒斯特發電機（羅馬尼亞）。

財叔有對生蟲腳

新加坡門神財叔，呢屆番嚟香港之後，一直都係做陳大文，白支薪水，操練嘅時候打中鋒，佢嘅速度同爆炸力，有好多甲組球員唔係佢嘅對手，只不過佢對生蟲腳冇佢對手咁醒，而家東方放棄兩件英國貨，財叔可以重新註冊。

年年都係得個桔

東方搞兩年都係得個桔，有消息話林氏兄弟因家庭問題可能響下屆退出東方，咁即係東方來屆隨時玩完，恢復以前場場食蘇風散嘅波，林建名早輪已經話過會去臺灣，至於林建岳如何，未有消息，不過照計佢同精工少帥山咁老友，入精工都算出奇。

贏野馬夠賠合約

東方炒安思高合約快有合理賠償，呢次係東方主動請人食魷魚，當然要俾錢人地才肯走，不過監督岳禮拜三響馬會到贏到開巷，只係舊野馬相信已經夠賠俾安思高，咁好環境岳少專心去馬場贏馬搵水，好過響球場蝕水。

南華之光俾光明

南華尋日拉隊過梳打埠玩咗一日，今朝返嚟，隊波至下個月才有波打，所以而家可以輕鬆吓，今日適逢週末跑長腳，又咁啱南華會有隻南華之光出賽，球迷又係馬迷要留意……

居室空氣流動

老年人最需要安靜養息。因此，老人的居室要求寧靜，穩莊重。從美學角度看，深色牆面用深色家具，淺色牆面用淺色家具……的明快開朗，深色的沉……及陳設裝飾顏色，淺色……窗帘、被面、床單以……藕荷等素雅色調爲好……

認識一位年逾花甲的老先生，他雖已到了退休年齡，由於身體壯健，仍然繼續上班，每月入息說多不多，說少不少，也有近萬元收入，而他……

手部動……

居室空氣流動

老年人最需要安靜養息。因此，老人的居室要求寧靜，門、窗、牆壁隔音效果要好。室內除必需的床、櫃、桌、椅及茶具外，其他容易碰碰、潼碎或發出噪音的家庭日常用具，如炊具、電器、玻璃制品、縫紉機、兒童玩具之類，均不宜置放老人室內。老人臥室的朝向，以面南爲佳，北向次之，門窗要經常打開換氣。

老人的臥具是室內陳設重點。床舖的位置，最好是在既能承受些陽光照射、又不緊靠門窗的地方，以免夜間過睡時着涼。床舖選擇，南方人可用「棕繃」，上面加褥子；北方人用舖板，再舖棉墊。近年來行銷的鋼絲折疊床，比較低矮，彈性好，但較狹窄，適合睡相「老實」的老人選用。沙發床雖然高級，但太柔軟，睡下去會使身體「深陷」，翻身不[illegible]、薄荷等素雅色調爲好。窗帘、被面、床單以及陳設裝飾顏色，淺色的明快開朗，深色的沉穩莊重。從美學角度看，深色牆面用深色家具，淺色牆面用淺色家具，可取得較好的對比效果。

老人居室內的其他擺設，要結合老人的職業習慣和興趣愛好。以實用品爲主，純粹裝飾品不宜多。牆上可掛一兩幅情調輕鬆，符合老人心態的畫作，如松竹、鹿鶴、泉瀑等山水花鳥畫。

老人臥室的溫度，一般以二十四攝氏度上下爲好。晚間照明，光綫不宜過強或太弱。有夜讀習慣的老人，應安裝台燈或床頭燈。別忘了在室內放置幾盆花草，它可增添生氣，怡情養性。但晚間應搬出室外。電視機不應放在老人臥室，一方面老人夜間不宜多看電視，另方面看電視的人進進出出，影響老人休息。

男人結婚之後突然想做女人

男人在未結婚之前，施變性手術，想做女人，是他自己的事，可是結婚之後，而且做了父親，再想變性，這就難爲了他的妻子，在英國就有這樣的眞實情形。一個男人結婚十年半，且有子女三人，而他突然宣佈要變爲一個女人，這是會使做妻子的大爲驚駭的。

據說這個想變女人的丈夫，事前已有不懷及不安的跡象，他感覺在內心的深處，有一個女人困在一個男人的肉體內，這個不透露姓名的婦人向醫生哭訴。但是這一個男人遲早一定要接受手術，變爲女人，他會在將來改變心意嗎？他可以改變女人到達一個甚麼程度，而最要緊知道的，一個男人變性及成女人後，是否可以維持一個家庭。

對於絕大多數醫生而言，這是一個難題，而據英國性學家大衛狄夫連醫生說，事實上有很多男人，像這個婦人的丈夫一樣，有自己是女人的感覺，在醫學上來說他們是錯誤的，試驗過他們的身體的細胞，顯示毫無疑問是男性，施手術之後，對他也是沒有改變的。

一個男人做手術及施以賀爾蒙治療，祇能給他一個身體外表是女人，如果他要過女人生活，在英國的法律上是准許的。在英國不少男人進行了這樣的治療，快樂地做女人，而且使人驚奇的是他們都不是同性戀份子，他們僅是要做女人而不做男人，他的心意是改變的，并非每一個想變性的人可以受得了全部的治療，尤其是不易獲得的一項手術，若干男人放棄他們的想法，決定繼續着夫妻及是一對配偶的生活。

在英國來說，要取得一次變性治療不是容易的，他先要找到一位對他同情的醫生，與他討論了整個問題，不過，在英國是應該先寫信給倫敦的查靈十字醫院性別辨認診所的，由他們決定。在進行手術時，包括先要服雌性賀爾蒙片，使胸部有發展，然後做一連串的手術，把性器官割去，做一個張開的孔來代替，成爲一個人造陰部，他雖然後來已是女兒身，但是不能生兒育女的。

現在最重要的是要說，丈夫變爲女人之後，她可否與妻子及家人一齊生活，雖然是有些困難的，很奇怪的是據調查所知，少數男人變了性之後，仍可以與妻子及家人，過着快樂的生活。

其中一個最突出的例子，是英國的一個埃佛利斯峯的官方攝影員，他在一九五三年遠征該山峯，他是曾做了變性手術的，但後來繼續與妻子生活，相信她是一個非常有耐性及瞭解的女人。任何女人有些遭遇，是要表現她的忍耐力，家庭才不致於拆散。（東名）

下午茶

臭氣也可變香　相差原僅一線

臭和香也存在着辨証關系，在某些情況下，臭也能變香。

茅台、西鳳和汾酒，在釀造過程中大多要用老窖。原因是老窖窖泥裡的細菌能發出強烈的臭味，與在釀酒發酵過程中生成的乙醇和乙酸起化學反應，進一步生成芳香的酯類。因此白酒的窖藏時間愈長，就愈芳香，愈名貴。

食物裡所含的蛋白質，在人體腸道裡經過細菌的分解，能夠產生一種叫　的物質。糞便的臭味主要就是由它產生的。但是　的溶液經過稀釋後，却能放出像素馨花和茉莉花一樣的香味，是製造許多化妝品的原料。

抹香鯨腸子裡的分泌物，本來奇臭無比。但是經火燃燒，却能發出比麝香更幽雅、濃郁的香味。用來熏物品，香味能經久不散，所以常被用來配製高級化妝品。

更爲有趣的是，有一種叫異戊酸的有機化合物，它的臭味讓人聞了就想吐，可是把它和酒精放在一起，經過縮合脫水，能夠製成令人非常愉快的蘋果香精。用它在房間裡噴上一點，房間就會變成像水果庫房一樣芬芳。

三戒

行水集　·狄滴

子曰：「君子有三戒，少時血氣未定，戒之在色；其壯也，血氣方剛，戒之在鬥；及其老也，血氣既衰，戒之在得。」一個人行爲不愼，偶然跌倒，便可能會累及終生，易爽德敗名，遺恨一生。故此孔子將人生分成三大階段，而每一階段都指出我們應特別謹愼留意的行爲，道出其特別要戒之處，確是一針見血。

在一切自由旗幟下的香港，出版商爲了生意眼，故此當你走在街上，往報攤一看，細心數一數，十居其九的刊物，或多或少都在故意突出「色情」，十之八九都在故意渲染情慾，而時下著名之漫畫家除色情外，更以寫實爲口號而誇張了暴力、恐怖……。

在此黃色泛濫之時代、社會中，對血氣未定之少年，誘惑性極大，對黃色刊物及政府既無管制之方，對色情電影之播放，除加上「兒童不宜」四個字以外，更是無良策，故誘血氣未定青年之陷阱比比皆是，倘不愼行，便很容易陷於罪惡深淵，對於這些害人的黃色毒素，政府固然要設法禁制撲滅，但身爲青少年的也應提高警惕，免墮罪惡深淵，更不能只將責任推於社會。

青年血氣方剛，多好勇鬥狠，一言不合便大打出手，此也是缺乏品德修養之故，倘有良好修養，自然能化戾氣爲祥和了。年紀老了，辦事能力自然也會減退，但「智者及時而退」，還會受後人景仰，且能明哲保身，要知老病退休，並非恥辱，也非消極。故此及其老也，應戒之在得。（狄）

陌生人

雲妮片語

我家的小娃兒見到陌生人便怕得將身子倚到身邊，有時候更索性大哭，特別是看到鬍眉男子漢，立刻就哇哇大叫，無論用什麼方法也哄不到她。

友人建議，多帶小娃兒出大場面，多些機會見人，自會慢慢習慣，否則，一旦入幼稚班，每當見到陌生人就哭，那便不知如何入學了。

卒花了半月時間帶「怕羞草」去參加一項兒童健康比賽，目的是希望小娃兒有較多機會與其他小朋友在一起，今次已算幸運，當見到大堂擠滿了男男女女，大孩子小孩子時，她只瞪着烏溜溜的眼珠，詫異地望着他們，小腦袋可能在轉呀轉，思巧這裡究竟爲何突然會有一大班小朋友。

司儀叫名字了，抱着小娃兒上台亮相，她居然沒有哭叫，滿以爲穩有入圍機會囉，怎料隨後的十餘個小孩大部份已懂行路和做好些動作，年僅十個月的小女兒只懂坐着，由於與大部份的小孩比較，年齡相距幾乎一半，結果，入圍的全是一歲至歲半，所以，怕羞草是落選了，但在這情況之下，應雖敗猶榮。（雲）

劫機

暢所欲言　·大俠

在本港聽到劫機的新聞多，但實際發生的甚少，因爲在這塊自由的土地上，除了海峽兩岸這個因素外，能爲劫機者提供動機的地方實在不多，因而使乘客無需終日提心吊膽。

除了神經漢或一些賊人外，劫機者多有其私人目的或政治動機，但不管其動機是甚麼，肯定而言，就是他早已承認，若站在地上，他是辦不到那件事的，因而祇好挺而走險，希望能釜底抽薪，施一記殺手鐧來還心中所願。

但一般的劫機者却似乎忽略了一個問題，（恐怖分子除外），他們所騎劫的多是民航客機，大俠不敢說機上沒有一個壞人，但肯定大部分的乘客均是普通善良市民，他們是絕對沒道理受到任何傷害或威嚇的。

劫機者認爲自己受到壓迫，要奮起反抗，祇是出發點正確，大俠是絕對支持的，因爲苛政猛於虎，有良知者絕無法抵受，終有日起而相抗的，但若是要其他善良百姓的生命作威脅，來實現自己的一些企圖或希望，這和施行暴政和高壓政策者又有甚麼分別呢？

大俠絕對不鼓勵人劫機，但人生在世，要幹便要轟轟烈烈，硬把一些無辜良民拖進危險的勾當中，又是那一門子好漢呢，顯示自己也是霸道嗎，還豈不是與原來的意義相反，自己不再是受壓迫的一羣，反到是壓迫他人了。（俠）

放風箏遊戲也可以釣魚

放風箏是一種游戲，但在世界一些地方，人們還利用風箏來釣魚。

居住在印度東部沿海的漁民喜歡用風箏把附有誘餌和浮子的釣引綫送到幾百米外的水域，釣綫會隨着風箏的升降而在水底起落。一且有魚上鈎，釣綫因受到魚的牽引，便會從風箏上的夾子滑下來，垂入水中，再由綫上的浮子固定其深度。這時漁民們便可以檢起浮子，將上鈎的魚捕撈上來。

有趣的是，喜劇大師差利卓別靈也精於此道。每當金槍魚的汛期來臨時，他常常到一個島上去，先把風箏系在釣綫上，挂着一條用作誘餌的飛魚，讓它在水面上拍擊着，吸引金槍魚前來吞食。他用這種辦法，常常滿載而歸。

不合格學生已經不用愁

美國紐約市東南區去年秋創辦了一間不合格學生的特別學校，現有六十八人就讀，是專門爲閱讀能力低，而且兩次不及格，升不了級的四年和七年級學生辦的。其目的是要把因爲學業不合格而想逃學和退學的學生接回學校上學，不讓他們失學。

現在紐約市三十二個學區辦了這種學校。學校規定嚴格的紀律，學生每天上兩個單元的補習課，補習讀、寫、聽、說的基本技能，同時學七年級的正規課程。

隨想曲　·葉大哥·

認識一位年逾花甲的老先生，他雖已到了退休年齡，由於身體壯健，仍然繼續上班，每月入息說多不多，說少不少，也有近萬元收入，而他素性儉樸，出入多以電車代步，所以一般生活也很不錯。

而葉大哥認識的另一位老先生，學問品格均不會較前者稍遜，但際遇却比他差多了，現時每月收入僅得千多塊錢，出入也是多以電車代步，不過却是囊中不豐之故。

人生的際遇彷彿就是如此奇怪，才幹高的人，不一定會較才幹弱於他的好，反而可能屈屈不得志，僅能替一些才智平庸者賣命，終日爲人作嫁，而自已却始終如龍困在池，無法乘風雲上天。反之而一些才智不高者，上級不用怕會鋒芒大露，蓋過自己，因而也就引其爲手下，給他多一點好處。

世事的變化難料，叱咤一時的人物，一瞬間可能困苦不堪，較常人也不如，已故伊朗廢王巴里維就是一個最好例子。（葉）

用皺紋及姿態刻劃性格　老人人像更有深度

·曉峯·

許多人喜歡拍攝人像，因爲人像可以拍出沙龍美，有藝術價值外，還有留影的實際用途，事實上如果你拍得一幅人像的沙龍佳作，那上鏡的人物會對你有永恒的感謝。

人物造像之中，也許更多人喜歡拍靑春少女，一來由於這素材有美感，容易拍得唯美作品，二來也可獲得被攝者的歡心，正是一舉兩得。

可是個人的觀感，覺得少女造像固然吸引，却不容易獲得佳作，就算遇到了上佳的模特兒，也可能造像的太多而難有突破。因此，本文倒願意提供一個較冷門的素材，那就是替老人造像。

老人雖比不上少女美麗，但從藝術的觀點看，這個不是問題，相反地，正由於老年人經歷滄桑，深沉的經歷，都會刻劃在臉孔上，而且也能從外表去表現性格，也就是說，就沙龍相而言，老人造像是個較爲事半功倍的素材。

老年人的紋綉，能揭露滄桑和性格，是我們造像時要強調或最少是可以利用的特點。同時也應設法捕捉一瞬間的表情，從這表情而窺見其內心世界。

爲加強性格表現，單靠臉部表情未免不足，所以我們替老人造像時，不妨加上上半身，手部動作，甚或配合上其他人物等。而爲了獲得自然的姿態，我們最好還是採用偷拍方式，一面和他們洽融相處，然後伺機找到那最佳的表情時按下快門。

一般來說，替老人造像以用較小光圈爲宜，藉以突出皺紋的特點，快門方面，因老人的動作較爲緩慢，度可以慢些，以便配合小光圈而獲得足夠的曝光。

四幅不同姿態的老人人像合成一輯，更饒趣味。

中青攝影會選出新理事會成員

中青攝影學會舉行會員大會中公開選出一九八四年度新理事，並進行互選，推選出會長及各部門執行委員，新理事會成員名單如下：

會長：鄭祚輝。副會長：王慶財。副會長：曾茂凱。秘書（中文）：梁一鵬。秘書（英文）：邱樂雄。司庫：甘潤秋。康樂部：譚錦錢，麥強。月賽部：林榮發、李炳賢、李耀榮、何維勝、鍾偉強。編輯部：羅志明。會員部：李樹成，黃國亮。總務部：陳兆麒，郭盛強。公共關係：張德文。沙龍主席：蕭顯揚。名銜審議主席：饒炯灝。

又中青攝影學會三月份月賽，已于三月十四日晚上在會所舉行，邀請戴國雄，鄭彩祖與崔鑑權三位評選，成績結果如下：

彩色照片組：冠軍：何兩光（力追）。亞軍：麥强（小牧童）。季軍：麥强（晨早大江東去）。優異：麥强（養鴨的人）。曾志鴻（月光曲）。

彩色幻燈片組：冠軍：梁輝潮（天降雄兵）。亞軍：曾志鴻（夕陽投影伴歸程）。季軍：梁輝潮（幻影）。優異：梁輝潮（破曉），曾志鴻（愛之光彩）。

該會下次月賽已定於四月十一日星期三晚上八時在會所舉行，歡迎各會友携同作品參加。

龍協報導國際沙龍　本港影友成績優異

沙龍影友協會近接航訊，美國WILMINGTON沙龍目錄，彩色照片組入選四幀：鄭建邦（一金牌一優異），連登良（一PSA金牌二金牌一優異），司徒松（一金牌一優異），黃錦添（一金牌），三幀：陳平，二幀：陳志堅，張德誠。黑白照片組入選四幀：陳紹榮（一金牌），黃兆富，三幀：陳汝炬（一優異），張寶璣（二優異），二幀：胡熙智（一優異），一幀：趙錦超（一金牌）。

比利時DELTA沙龍目錄，彩色照片組入選二幀：陳平，陳志堅，鄭正剛醫生，一幀：陳紹榮，張伯根（一銅牌），連登良，司徒松。黑白照片組入選一幀：陳紹榮，張寶璣，關道毅。

眞道堂青年中心辦彩色幻燈片班

紅磡路德會眞道堂青年中心攝影班，四月份開辦彩色幻燈片班，由鄭耀祖及湯榮基担任導師，理論與實習並重，課程十二節，爲期三個月，逢星期一晚八至九時卅分上課，開課日期：四月九日歡迎各界人仕參加，查詢及報名：（A）紅磡郞嘉街寶石戲院大廈B座二樓。三－六四二四七二，逢週一，二，四，五晚，（B）湯榮基三－七七三六一二晚五時後，（C）鄭耀祖三－二七二〇五二晚十一時後。

用小童來強調老婦臉上的慈祥。

手部動作和鬍子，都是足以增加人像姿態的素材。

印度風光攝影展

香港攝影學會會長譚寧，去年八月間在印度航空公司及印度國家旅遊局邀請下，與多位新聞界人仕同往印度旅遊。在短短的八天時間內，遨遊德里，阿格拉，齋浦及喀什米爾四處地方。

譚寧是次在印度旅遊時間雖然只有八天，但在其精湛的攝影技巧下，仍能捕捉到每個地方優美的特色。現在譚君特將其精彩作品之一部份，於本三月廿九日至卅一日，在中區置地廣場二樓之展覽廊內展出，同時更榮獲市政局主席張有興太平紳士於三月二十九日上午十一時親臨主持剪綵儀式。展覽期間歡迎各位影友到場參觀。

藝影會三月活動　馮漢紀主持講座

三月二十五日（星期日），藝影會永遠會長馮漢紀主講「藝術攝影」表現形式。時間爲上午十時三十分，地點在藝影會會址（堅道廿三號地下攝影中心）是次活動祇限顧問及會員參加。歡迎愛好藝術攝影人士入會。詳情請電：五－二五六二二一查詢。

大埔文藝協進會攝影組定期外影

大埔區文藝協進會文娛康樂委員會之攝影會，定四月八日（星期日）舉行外影。

目的地：嘉道理農場及大帽山。

集合時間：上午八時三十分於大埔政府合署停車場。

費用：會員七元，非會員十二元。

報名地點：可於辦公時間到本會及快捷、彩虹、今日攝影器材公司查詢。

大衆會影展本月底舉行

香港大衆攝影會第十四屆國際攝影展覽，定於三月二十七日至四月二日一連七天，在香港大會堂高座展覽館舉行。據該會透露本屆參加之各地佳作甚多，獲香港市政局贊助展出；美國攝影學會惠贈金牌，各方友會及新聞界大力支持，是次展覽方能順利舉行。此外，鑑於本年度參展之幻燈片甚多，故該會特租用高座演奏廳放映兩場幻燈片，時間爲三月卅一日及四月一日下午五時正，歡迎各界人仕參觀，展覽開放時間由上午十時至下午七時。

影聯會名銜考試月底截止

影聯攝影學會三月份會，定本月卅日（星期五）晚七時卅分，在窩打老道青年會會議廳舉行，講座由會友林潤強主講：「商業攝影與沙龍攝影」之區別。月賽包括：（A）黑白照片甲，乙組，（B）彩色照片甲，乙組，（C）彩色幻燈片組。餐券每位廿二元，歡迎各界影友參加。

該會八四年度第一次名銜試，現接受申請，（A）初級會士（A·VAPA）銜，交黑白照片或彩色照片十六乘廿吋十二張彩色幻燈片十六張投考。（B）高級會士（F·VAPA）銜，必需考獲本會初級會士銜方可投考，交黑白照片，或彩色照片十六乘廿吋十六張，彩色幻燈片十六張應試，各組考試費用一百元，截止日期：四月五日（名額有限，先到先得）。

另攝影會八三至八四年度會員證將於本月三十一日期滿，請各會員到本會辦理續証（會費每年四十元，學生每年三十元）。

，本月底截止，詳情可向名銜主席吳懷忠查詢。電話三－六一七七八八。該會八四年由各機構贊助獎品公開攝影比賽簡署，（A）五月份旅遊風光，攝影比賽。（B）七月份該會舉辦「天天歡樂在香江」攝影賽。（C）九月份該會與香港電台，奪標會合辦「體育運動」攝影賽。（D）十一月份該會與香港電台，奪標會與新界市政署合辦「全港堆沙模型」攝影大賽，歡迎各界影友參加，詳情日後公佈。

影藝

輕盈精緻　采光增麗圖
Tokina
ATX 35-135mm
可配用多款名牌相機
香港東昇攝影器材有限公司
電話：5-280228(4綫)

鬼斧神功

諸葛青雲

第十二章：秉性難移

潘玉荷斜向倚欄而立的于成龍瞟了瞟嘴，低聲說道：

「不是我身體上有何不適，而是你爹爹的情緒不佳，他才藉詞取消晚宴，避免煩雜。」

于玉鳳向潘玉荷微笑道：

「我爹爹新近設立『華山招賢館』，作為本谷分舵，武林霸圖，日益展開，他老人家應該興高彩烈才對，怎會反告情緒不佳呢？」

潘玉荷銀牙微咬下唇，「噗哧」一笑，搖手說道：

「鳳姑娘，你萬想不到，你爹爹情緒欠佳之故，正是為了你呢！」

于玉鳳道：

「會是為了我麼，潘姨娘，可否請你把話兒解釋得比較明白一點，我……我倒是有些聽不大懂呢。」

潘玉荷嫣然笑道：

「不單你不大懂，連我也不大懂，因為你爹爹老是含含混混，好像有甚麼重大機密，不肯透露似的……」

潘玉荷話方至此，業已走入「逍遙軒」中，于成龍向她看了一眼，皺眉問道：

「你在向鳳兒唧唧噥噥地，說些甚麼？」

潘玉荷笑道：

「我們娘兒倆，是在閒談，你又疑心多問則甚？」

話音至此略頓，轉面于玉鳳笑道：

「鳳姑娘，你和你爹爹在此談談，我去替你煮碗你平日最喜歡的『燕窩粥』吃。」

說完，不等于玉鳳推謝，便自翩若驚鴻般，一閃即逝。

于玉鳳暗忖，難怪爹爹對她迷戀極深，這位潘姨娘不單艷麗，更復善伺人意，委實極具魅力。

潘玉荷走後，于成龍指着「逍遙軒」中的石墩石几，向于玉鳳說道：

「鳳兒坐下，我有兩件相當要緊的事，要想和你仔細談談。」

于玉鳳如言坐下，並替于成龍斟了一杯茶，于成龍向她略為注目，緩緩說道：

「鳳兒，你平日落落寡合，這次怎麼竟會與黃衫客、沐天仇、宇文獨三人如此投契？」

于玉鳳頰上略泛紅雲，揚眉答道：

「人之意氣投合，似有緣份前定，爹爹為何問此，你認為我選三個朋友，交得不妥當麼？」

于成龍端起茶杯，啜了一口，含笑說道：

「鳳兒莫要誤會，我不是怪你和他們結交，祇想問問你對沐天仇的觀感，到底怎樣？」

（三〇九）

三國演義與三國志

岳騫

曹操在所獲袁紹遺棄之文書中，有許都人及操軍中人致書於紹，以為通款者。操左右欲將特別檢出，以備歸治諸人通敵之罪。操聞之嘆曰：「當紹之強，孤猶不能自保，而況眾人乎？可將該書類，盡數燒之，以減其跡、而安眾心也。」沮授為曹軍所執，以見操。操以授乃舊友欲降之，授大呼曰：「授不降也，為所執耳。」操謂授曰：「分野殊異，遂用圮絕，不圖今日，乃相得也。」授曰：「冀州失策，自取奔北，授智力俱困，宜為見擒。」操曰：「本初（紹字）無謀，不相用計。今喪亂過紀，國家未定，方當與君圖之。」授曰：「叔父母弟，懸命袁氏，若蒙公靈，速死為福。」操嘆曰：「孤早相得，天下不足慮也。」遂赦而厚遇焉。授尋謀歸袁氏，操乃殺之。紹已降之軍士，聞紹在河北各有歸心，及見曹軍疲乏及惡食狀，多思脅眾以走。操就可疑為偽降，或有復為叛變之迹者，因盡坑之，前後所殺八萬餘人。（上引見三國志卷一武帝紀及卷六袁紹傳）

袁曹官渡之戰（六）

曹操一生經歷了三次大戰，與其事業密切相關。

第一次是濮陽戰呂布，這一戰曹操不但幾乎被擒，而且失去根據地，在山東無法立足，有投袁紹之意，如果那時投了袁紹，歷史可真要重寫了。

第二次便是官渡之戰，如果曹操敗了，可能要失去政權，袁紹可以長驅直入進許都迎天子，擔任早已由獻帝任命的大將軍，如此，曹操不死便要出亡，他不可再與袁紹妥協，在袁紹手下任車騎將軍的。

第三次是赤壁之戰，此戰失敗，曹操不能統一中國，也不能篡漢，祇好自我解嘲為周文王了。此事留以後再說。

袁敗曹勝，原因何在？以當時形勢而言，袁紹勝的面居多，曹操自已也未有必勝的把握，所以官渡戰後，得到其部下交通袁紹的信件，曹操命一火焚之，看也不看，並且說：「當時孤且不能自保，何況他人。」此是曹操可愛處，奸雄並非一般人可以作到的。

但是，史家多認為曹操之勝，在於挾天子以令諸侯大體已成定論，是否如此，也有不同說法。

台北出版之中國歷代戰爭史，評官渡之戰，論及此事說：

一般論者，多以為曹操兼聽而益智；袁紹自用而益愚。智者能及時利用一切可資利用之資料，轉弱為強，以寡擊眾；而愚者竟在張目中放棄一切足以制敵機緣，自縛其手足，而給予敵人以可乘之機，直至敗亡而不能自悟。然魏晉人之書，論袁曹之得失，亦未見是確切之言，蓋以計言之，指紹不迎天子為失計，未及早攻許都為失計，於官渡戰前未採用持久為失計，

案中案

奇能士

合力攻擊馬龍

馬龍祇好放緩聲音對他說：

「我不知道是誰殺了，那個警衛，他們共有三個人逃走了，就我所知，三個人都應該對這件案件負責。」

華特突然摸摸下巴說：「我記不起你的名字，但是，我覺得你很面善！」

「我叫馬龍。」他毫不隱瞞說。

華特的眼睛瞬即瞇成一條縫。

他用粗暴的聲音說：「我想起來了，你根本不是警察，你是那個該死的私家偵探，是你送我的兒子賈力去坐牢的！」

「是警方送你的兒子去坐牢的，不是我，再說，你的兒子曾經引誘十歲孩童吸毒，你不該指望我會為他難過。」

華特大瞪了眼睛：

「原來，你來這裡，是要將他提回去……很不幸，你得不到甚麼幫助，現在，你給我滾出去，我不願再見到你！」

馬龍並沒有照他的話做，而是冷冷地望着他：「你今天上午沒有看到福特嗎？」

「我說過，你給我滾出去！我甚麼也不會告訴你的！」

「警察隨時都會到這裡來，問你同樣的問題，你最好還是先……」

……揉着惺忪的睡眼由一間房間走出來：「發生了甚麼事？爸。」

那人這樣問華特，顯然，那是華特的兒子拉特。

馬龍看得出他們一家人都長得很像，如果要指有甚麼不同之處，那祇能說，他的個子比他的父親高。

華特用手向馬龍一指，然後對拉特說：「你哥哥昨晚從精神病院逃出來，這個要來找他，我肯定他不懷好意，拉特，你應該記得，他就是捉賈力坐牢的人！」

拉特激動地捏着拳頭，面對着馬龍，咬牙切齒地問：「這是真的嗎？」

「是的，我叫馬龍，你爸爸說的大都份內容都是真的，但是，有部份——」

拉特詛咒了一聲，馬龍看到他的身體忽然變換了姿勢，同時，他伸出長臂，揮動拳頭，向他開始攻擊。

馬龍左頭一低，然後讓拉特的拳頭打空，他向前跨了一步，走近拉特的身前，對他的腹部還了一拳。

拉特悶哼一聲，並且不停的喘氣，迅速往後退了好幾步。

這時，馬龍又聽到背後傳來了腳步聲，他的身體及時地向前閃避，所以，華特的拳同樣中空，而且，他的身體還失了平衡，幾乎撲到在馬龍的身上。

馬龍向上一伸手，抓住了華……

長夜

天南

余老頭的掌心，抵住圓滑的鋼質把手旋了旋，隨即放開。如此骯髒的老人，不能隨便踏進陌生場所。

舉手輕輕拍門，沒有任何動靜；再用手敲擊。

冷風從濕濕的領口灌進脊梁，攝起更大的寒意；抖顫的頻頻幅度加大，自己的牙床在互相碰撞。

門又開了，臉上刻滿皺紋，紋溝貯滿懷疑的老年人，斜乜着眼睛，打量余老頭一會兒，才問：「你找誰？」

這問題超越余老頭想像之外，無法回答。目光打空隙鑽透進去，吊在壁上的塑像，仿製的白色蠟燭，黝黑的琴架……等等，僅是閃電式地一瞥；而在那一列列空長椅的中間，卻跪着一個人……從蜷曲的背影，認出是一個男人。偌大的教堂，上千的座椅，祇有那個半睡半醒，半生半死的祈禱者……想像不出是在做甚麼。

余老頭咳了一聲問：「神父……」

「神父去探望一個老年病重的教友。」

「那麼你……你……」寒風似乎灌進他的喉管。

「我是替神父做雜務的。」

多麼希望跪在長椅後面的是他自己，余老頭把心中的痛苦和懺悔之情，一一向神訴說。

可是，他從沒有接近過神，神會接受？他更不知用甚麼方法，甚麼形式來表達……記憶中似有甚麼刺了他的腦門一下，那是很久以前的事：大明才一歲多的時候，剛剛會搖搖擺擺走路，他攙着他的小手，在附近的一所小教堂旁玩耍。聽了一個男人的聲音，氣息喘急狂號，聲調連續不斷，像自來水龍頭的水轟轟地奔流，更像小學生……

陷阱

嘉嘉 圖

「不，性格開朗很好呀！是現代年輕人的典型。」

卓偉文替晏嚴說話。

不久前，有一次晏嚴不在，卓偉文到詹家來。

「晏嚴有些地方，讓人覺得很恐怖。」

卓偉文突然冒出這句話來。

「哦！此話怎講？」

晏斯被嚇了一跳。

「我總覺得她在暗中觀察我，她有敏銳的第六感？令我感到有點恐怖。」

就正如卓偉文所說的，晏嚴確有敏銳的第六感。她常三言兩語地對人下評語，而且每次下的評語，事後都會非常吻合。

由於卓偉文這句話，使晏斯有點擔心。晏嚴提出對於快要成為她姐夫的卓偉文，曾這樣說過。

「他頭腦很精明。」

晏嚴對姐姐有所顧忌，所以祇說了這句話。

晏斯有點不滿，祇是頭腦精明的話，對卓偉文實在太輕視了。

「偉文是個好人，但我對他的了解不深，無法在對他下評語。」

晏嚴到卓偉文的看法，在半年間並沒有多大的變化，這是因為晏斯與偉文越來越親密，晏嚴已經沒有表示她意見的必要了。

對於卓偉文，晏嚴倒是自動減少話題，她突然和偉文陌生起來。

這是否他們曾有過甚麼衝突？不，相反的，在晏斯與偉文之間，晏嚴還是老相子，依然很活潑。祇是不自覺的會加一種冷淡的氣氛。（九）

拘禁室的方位

假設他現在果真身處以色列，但是沒有阿根廷政府的許可，他們不能把他擅自帶到國外，那道兒應該是以色列設於阿根廷的秘密組織了。

「嗯！也不一定是這樣，因為在我被綁的時候，他們可利用外交使節正好搭乘機來阿根廷，他們可利用外交使節專用班機，把我載離阿境。」

在這幢簡陋的小房子裡，找不到一扇窗子，室內全憑空氣調節器來調溫，因此艾希曼根本不知道，現在到底是白天，或是晚上，曾經威嚴遐邇不可一世的他，宛如置身於一個與世隔絕的太空艙內，他想大聲咆哮，可是又有誰會再理睬他呢？腦子因為受到麻醉藥的作用，四肢虛軟，心神恍惚，他提起沉重的步子，打開左門，進入了洗手間，也許是昏睡時失禁了吧，尿量竟然出奇地少，解手完了，他低頭看看這一身囚衣，無名的怒火，不覺又從心底湧上來。

艾希曼又去檢視馬桶和洗臉盆，企圖由製造廠商的標記，來判斷這兒究竟是甚麼地方，然而任憑他看花了眼，也找不着絲毫的標記。

嚐嚐自來水吧！但是由於他的味覺，並不怎麼靈光，所以也嚐不出這是那一個國家的自來水。

「唉！急也沒有用。」

他定下了心，先洗個臉再說，把橡皮塞子拔開，污水即呈螺旋狀往下流，脫落的毛髮，也順着時鐘方向，由左往右旋轉，然後被捲進排水管內。

「哦！這兒是以色列啊！」

奇怪！守在不見天日的囚室裡，艾希曼怎麼知道這兒是以色列呢？

熊貓的憂鬱

圍牆後面密密地栽着從中國移植來的箭竹，竹葉經多不凋，一片綠意盎然。美國除加州外，很少有竹子，更別談甚麼箭竹，但為了熊貓，不惜大批種植，一隻熊貓每天要吃四十磅箭竹，圍牆後面種的祇能作裝飾用，另外有特別栽培的園林，每天箭竹砍下後運來，還有一間專用的冷藏室，不斷地灑水，以確保箭竹的新鮮度。伺候得這樣週到，但熊貓看來並不快樂，祇是坐在小小的嶙石堆上，咬着細竹莖，眼睛呆呆地望着沒人的牆角。

美國的動物園，當數聖地湃哥的最大，華盛頓的動物園，不過比台北圓山的稍大一些，就因為有了這隻熊貓後，大大地出名，即使在寒風凜冽的天氣，依舊人潮洶湧，孩子們一提起熊貓，就眉飛色舞，走廊的牆上貼滿了全美各地孩子們寄來向熊貓問候致意的卡片。但熊貓離開了故土，天天對着黃髮碧眼的人在指指點點，牠理也懶得理，原先送來的一對，已經有一隻得了腎臟病，無法醫好，現在祇剩孤零零的一隻。牠甚麼聲音也不發，祇管啃着竹子。唉，中共送給西德的一對，名叫「寶寶」「天天」的，雌熊貓也因急性腸胃炎而死了，遠從倫敦那隻叫「佳佳」的身上抽血來急救，也無濟於事。「天天」死的那天，西柏林動物園內成百上千的遊客，都落淚不止，這時恐怕祇有中共的人員在為騙得西方人民善良的同情心而竊喜着。古人有「愛屋及烏」的說法，如果能利用熊貓的可愛，讓西方在熊貓與中共之間，產生聯想的幻覺該多好！不是嗎？最近趙紫陽訪問美國，背戴起一雙血腥的手，戴上了微笑的面具，就有一位美國議員說他不像虎豹，倒像熊貓。哈哈！這種聯想的幻覺一定讓趙紫陽覺得「入我彀中」而喜不自勝了！而真正可憐的熊貓，牠雖未必懂甚麼叫思鄉病，甚麼叫水土不服，牠祇知道不快樂，不快樂，就這樣一聲不響地面對着陰沉的牆角。

聽說箭竹每四十年開一次花，開花的末期一過老竹就枯死了，新生的箭竹需要五年左右的時間，才能供熊貓食用。（下）

「八公續稿未到」暫停一天。

晚唱

米高

差餉定期重估有着數

差餉物業估價署署長話，以後嘅差餉最好兩年重估一次。

但講呢番說話，當然係想兩年重估一次差餉，咁即是話差餉就兩年加一次。

有的業主聽到呢個消息，就唔多開心，因為重估一次差餉，通常唔俾多百分之二十。好似今次咁，的業主就要俾多百分之三十，都俾多百分之二十喇。

不過，我米高就話每兩年重估差餉一次比唔重估好得多。

事關而家的租值比七年前就話升咗四倍睹，但七年之後可能跌咗四倍都唔定。以而家個時局計，非法移民少咗，雙程客又無乜留係香港。有的錢嘅香港人就走頭，所以過得幾年，香港人口會越嚟越少，咁的屋租就會因為供過於求而下跌。

你話差餉租值唔重估，七八年後月租一千文嘅樓，重俾人當估到四五千文，個陣的業主就都無癮。

但如果每兩年重估一次，就唔同晒，估一次的差餉又交少的。

所以，差餉物業估價署長話想每兩年重估一次，係為的業主好，唔想係幾年之後但地交多的差餉。

旋風花

王方宋

南宮靖不敢待慢，接着跟踪縱出，兩條人影，一下投入林中。

車把式拿捏得恰到好處，兩人堪堪飛出車廂，他韁繩一抖，兩匹馬得到他的暗示，腳下立刻加快，朝前馳去。

霍天柱道：「侯敏的兩個兒子敗在老三手下，居然還敢再來。」

李天雲轉過臉去，嘿然道：「怎麼你忘了侯敏是那一門派的人？」

霍天柱道：「大哥是說擎本仁來了。」

李天雲淡淡一笑道：「不然侯敏兩個兒子有膽量再來嗎？」

霍天柱道：「擎本仁是白虎門的掌門人，此人一身武功，純走剛猛一路，在江湖上名聲極為響亮，如果是他趕來，倒是不可輕敵。」

李天雲道：「金刀門聽了咱們三人的名頭，……」

霍、謝二人同時應了聲「是」。

說話之時，馬車漸漸馳近玉山，蜿蜒的道路，正好打從山嶺前面經過。

李天雲目注遠方，說道：「金刀莊的人可由二弟對付，虎頭莊的來人，則由三弟對付，如無特殊人物，愚兄就不打算出面。」

右邊大石上還坐着一個身材高大，濃眉如帚，連鬢虯髯，白髮披肩，貌相威武的紅臉銀袍老者，此人身後，還站着四個身穿藍衣青年。

這一陣仗，分明是在等候皖西三俠的馬車了。

車把式早已聽謝東山吩咐過，因此在馳近嶺下之際，奔馳之勢已經漸漸緩了下來，但並沒停住，對左首林下站立的虎頭莊的人，祇作不見，蹄聲得得，車輪轆轆，筆直馳行過去。

黑豹侯休看得臉色微變，朝虎侯晏侯前打了個手勢。

晏侯前身形一晃，一下就飄到了馬車前面，泡泡拳，陰聲道：「虎頭莊侯少莊主請皖西三俠稍留俠駕。」

馬車本來行馳得不快，看到有人攔路，立即勒住馬韁，停了下來。

謝東山一躍下車，冷然道：「晏侯前，你叫……」

不夜天

桂朗

感激流淚

棠伯道：「我絕對不會怪你的，祇要你和湯美是真心相愛的話，我還替你感到高興呢，說句老實話，我的確很喜歡你，所以我希望你能夠好好的找一個歸宿，結婚之後，如果你打算繼續唸書的話，我可以全力支持你，如果你打算找一份工作做，我會介紹一份辦公室的工作給你，讓你過着愉快的生活。」

比蒂沒想到棠伯對她這麼好，當下感激得流下淚來。

「你答應了湯美的求婚沒有？」棠伯關懷地問。

比蒂搖搖頭：「還沒有！我覺得很亂，祇答應考慮。」

「傻瓜，你又何必考慮這麼多，明天你就告訴他，叫他準備結婚的事吧，至於酒席費用問題，他欠多少，我可以酌量幫助他，算是送也好，借也好，但求你們能夠順利結婚。」

比蒂默默地望着棠伯，流着淚，然後噢的一聲撲到棠伯的懷裡。

「棠伯，你對我這麼好，叫我不知該如何感激你！」

「不要這麼說，」棠伯輕輕的拍着她的背：「你知道我一向喜歡你，我希望你能夠過着愉快的生活，你肯和湯美結婚，我也覺得很高興。」

第二天，比蒂果然答應了湯美的求婚，而且，兩人決定在一個月之後結婚。

「事不宜遲，否則，大着肚子做新娘，給朋友看到了，便成為笑柄了。」

「棠伯說，如果你不夠錢的話，他可以資助你一些，還不還都沒關係！」

「你的棠伯真好，如果要擺酒，多少還欠一點，我下午跟他說吧！」

果然，下了班之後，湯美便去向棠伯借錢。

他所要求的數目並不多，棠伯道：「這點錢就算是我送給你們作為賀禮吧，我祇求你們能夠白頭偕老。」

「我會好好的愛護比蒂的，這一點，你儘管放心好了！」

「既然你這麼說，我當然放心。」棠伯說着，便開了一張支票給湯美。

湯美再三的敬謝後走了。

一個月後，湯美和比蒂順利的完成了婚禮。

棠伯這時才舒了一口氣，也放下了心頭大石。

而比蒂的姊姊，棠伯本來打算送茜茜回家，但晚宴之後，茜茜卻說：「我要回夜總會上班。」

棠伯望了她一眼說：「今天是你妹妹出閣的日子，對你來說，也是一件喜事，何必還要上班，我看，還是早點回家休息吧，我看，你也夠累了。」

（八〇）

尋突破想拍歌舞片

近年，香港一些年青導演，在取材及手法上，均以求取……

魯俊谷認為一部出色的歌舞片，在時下最有機會，他擅跳舞……

他指出，刀劍片其實也有創新，如「武林聖火令」，他以少年喜劇形式處理，而「布衣神相」，則有香港人最感興趣的風水命相在內，香港觀衆應該也會喜歡。但若要在票房上搏取高數字，……

實習一段假神父的生活。

港九影院聯合廣告

國泰·金門·民樂　今天五場獻映　主演：孫越·劉瑞祺·吳少剛　有搭錯車｜有睇錯戲｜有搭錯線｜有流錯淚　搭錯車　新藝城出品香港兩度公映寶座八百萬進軍一千萬！　今晚午夜場：仔襟兄弟

聲華 K617169　今天獻映　靈士公司發行　靈體　兒童不宜　巴巴拉荷西主演　「心靈學上有新發現 有靈即有性」！　今午場 今晚夜：仔襟兄弟

元朗聯華　週末五場 火速定座　布衣神相　劉永·萬梓良主演　今晚午夜場：銀座蘇絲　元朗鳳翔街329號地段

倫敦·國都·影都·宇宙　週末請早 明天全線開映加點四場　查理士布朗臣主演　「六壯士」導演：李湯遜傑作　辣手判官　良民盤血洗手金　恐怖活動殘酷迫供殺人招數毛骨悚然令人髮指　兒童不宜　國都、影都午夜場：銀座蘇絲　倫敦明早十點半：愛了停不的！　聖武令火林

普慶·明珠　笑聲震院　普慶今晚加午夜場　金像影后安妮寶歌羅馥　杜林生·奎士寧·丹理星先 主演　最佳合人作材 最佳　扮嘢奇兵　玩死希特拉·直線納粹黨！　初吻　普慶明早十點半　龍蝦做！明早十點半　明珠午夜場：銀座蘇絲

海運·百樂 H704646 K678091　影評齊讚　聯合國際發行公司　提名本屆十一項奧斯卡金像獎　兒童不宜　金球獎獲四大獎項　常在我心間　放映時間 十二點 兩點四 五點半 七點三 九點半　百樂午夜場 明早：停不了的愛

香港仔 H551449　今天獻映加點四場　孫越 劉瑞祺 吳少剛主演　搭錯車　新藝城出品　今晚午夜場：仔襟兄弟

凱旋（荃灣）0-461419　荃灣地鐵總站綠楊新邨商場　最後五場　甘草喜劇 請速訂座　扮嘢奇兵　明天五場獻映　核戰之後

京都·凱（九龍旺角·香港灣仔）　影評大讚 週末請早四場　有料到　票價15元　注意放映時間 12點 3點 6點 9點　阿爾柏仙奴爆炸性新　疤面煞星　環球影片聯合國際公司發行　今晚午夜場：仔襟兄弟　京都明早十點半

新大華 3-841199　今天五場衛衆獻　楢山節考　今村昌平編劇導演　性與生命的歌頌！愛與情慾的新

碧麗宮　週末五場定座從速　浪漫溫馨！懸疑詭秘　放映時間 十二點三 兩點半 五點三 七點半 九點九　迷魂記　占士史超域·金露華主演

寶聲·明月·蘭宮·順利　週末五場火速定座　滬港命相玄機武俠巨獻　魯俊谷導演　布衣神相　劉永·萬梓良主演　今晚午夜場：銀座蘇絲

翡翠·娛樂·文華·黃金　週末五場火速定座　李布衣同你指點迷津　魯俊谷導演　布衣神相　劉永·萬梓良主演　今晚午夜場：銀座蘇絲

金冠·嘉華 H670421　狂潮請早　徐少強·劉雪華·陳觀泰·萬梓良·劉永合演　布衣神相　今夜晚四場 明天午夜：銀座蘇絲　五場映 兒童不宜　停不了的愛　劉德華·溫碧霞

嘉年 H670421·麗華 3921958　爆滿 兩院今明加點四場 今晚午夜場 麗華明晚仍映　麥當雄監製　劉德華·溫碧霞·吳孟達合演　靚妹仔之續篇 停不了的愛　為愛你·情願犧牲一切　麗華明天早場：停不了的愛

皇后·皇都·嘉禾　今天獻映　麥當雄監製青春勁片！　靚妹仔之續篇 停不了的愛　麥當雄導演　劉德華·溫碧霞　參加今年法國康城影展　三院加點四場 停不了的愛　嘉禾明早場：停不了的愛

總統·麗（旺角）　今天五場獻映　孫越·劉瑞祺·吳少剛主演　有搭錯車｜有睇錯戲｜有搭錯線｜有流錯淚　搭錯車　新藝城出品香港兩度公映寶座八百萬進軍一千萬！　今晚午夜場：仔襟兄弟

寶石 K657116·新樂 K618167　今天五場聯映　洛杉磯第七屆色情電影金像獎：繼朗嘉大胆新作　有求必應　今晚午夜場：仔襟兄弟　新樂明早：碼頭　寶石：紅鬼仔

新都·快樂 K666148 H773496　新都暫停營業 今天五場　洛杉磯第七屆色情電影金像獎：繼朗嘉大胆新作　有求必應　今晚午夜場：銀座蘇絲　快樂明早場：色情快車

富都·樂聲　今天五場　名片佳曲 並妙　孫越劉瑞琪領銜主演　新藝城最寫實最感性的時代悲劇　搭錯車　今晚午夜場：仔襟兄弟　富都明早場：波牛

龍華·福星·油麻地　今天五場　名片佳曲 並妙　孫越劉瑞琪領銜主演　新藝城最寫實最感性的時代悲劇　搭錯車　今晚午夜場：仔襟兄弟　油麻地明早場：同線車

利舞台·華盛頓　第三週！全線映　青頭仔玩到瘀！學生妹多情死人！嘻笑得甜蜜　多情學生妹　兒童不宜　華盛頓加映午夜場：多情學生妹

大華　今五場請早　明天六場加開四點　恰利公司發行香艷彩色色情片　導演沙奇萬斯傑作　色情快活谷　瑪麗愛蓮夏德落主演　歌莉·蘭利·力演　谷中美女天體示衆 關樂房事　兒童不宜

大光明（荃灣）　今天五場　洛杉磯第七屆色情電影金像獎　大胆新作　有求必應　明早場：出世時害

扮演神父爭取實踐 過着獨身避世生活

·前座客·

宗教與愛情有衝突，因此英國男星李察張伯倫，在新電視片集「棘鳥」一片內，飾演一個神父，就成爲備受議論的事。

李察張伯倫許多年前在「喬狄醫生」片集內扮演的角色是出色的，而在「大將軍」內描寫日本最初未被西方風氣影響的片集，也充份能發揮他的演技，而一切的角色是稱職的，到了現在，他接受的角色，可以說是相當認眞的，在不久之前在英國首映的電視片集「棘鳥」內，扮演爲愛情折磨的布里卡沙特神父，就不太簡單了。

李察張伯倫是在答應了角色之後，就立即赴片場開鏡的，他要過一個長時間，學習一個教士的生活方式，才能開拍，否則舉止與說話，也完全不似的。

那時他就要過眞的是教士的生活，大清早起床就要去祈禱的，然後又隨教士到外間去替窮人及無家可歸的人工作爲服務，實際上體驗到做教士的生活，這一切都大爲幫助了他，使他了解了那的片集內的神父的職責，及在片內需要一個有野心的神父，在他的信仰與非法愛上一個美女之間遭受到的矛盾，任他受到的艱苦的情形，他愛的那個靚女人由麗歌舞特扮演的。

李察張伯倫說，布里卡沙特神父是奇特的，他受劇烈的愛情矛盾所折磨，如果身歷其境的人，一定極不好受，而他是受到一個眞正的神父史雲尼幫助，才能演得出色的。

他說：「誠然我也是信教，但是我從他學習的很多，我可以後片集內明白一個教士的羅曼史，對心理的影響，我極爲崇敬一個神父的工作，片集內最困難的是要學習拉丁語，因爲比我的想像，困難得多。」

「棘鳥」在美國極爲叫座，是自從他在六十年代指電視片集以來最成功的其中一個長篇電視片集。他在「三劍俠」及「大將軍」內出色，他是一個超級明星了。

但是他仍居住在遠離荷里活的一處地方，過着恬靜的生活，不要多出去應酬，更不要澀紅酒綠的生活。

他說：「我是很平靜地過生活，我不認爲我的生活吸引他人，除了我自己，但只有這樣的生活才過得舒服」。女人也沒有，與李察張伯倫位的是寵物貓狗而已，繪畫是他的一個嗜好，無女伴令人稱奇。在一九六六年停拍「喬狄醫生」片集，五年之後他的情緒複雜，他說喜歡這樣，幷不想困入女人陷阱中，在年經時代的生活，也幷不是令人興奮的，不過現在發現目前的生活，使自己更加適合。

實習一段假神父的生活。

張國强歐遊後 有未盡興之感 心思思想再去

張國强歐遊後返港，馬上便要重返「四三〇穿梭機」工作，雖然向來適應歐洲與香港等地區的時間差距，無辦假期已經完畢，他要多休息而不可能。

然而到過歐洲舒展筋骨，張國强返港後，人也比前精神煥發，事實上他自加入「四三〇穿梭機」後，就已經有一年多時間沒有放假。

這次歐洲之行，張國强只花了十多天，本來他的意猶未盡，無奈假期有限，他雖然捨不得也要返港。

「歐洲我一定會再去，現在我已有計劃下一個目標是到希臘，埃及，總之要遊盡歐洲每一個地方，這我才滿意。」

爲了達到這個理想，張國强已開始積極儲蓄，不過因爲工作的關係，他相信自己要到明年才可以請假旅行。

「有心不怕遲，我也不保證明年一定可以作第二次歐遊，也許到我六十歲才能夠實行呢。」

張國强度假情緒未恢復，便即再投入工作

亞視開拍新武劇集 傳邀黃元申回巢
但官司未了可能性不高

亞視籌拍新武俠劇「十二金牌」，並擬邀黃元申回巢演出，據聞雙方也曾作過接觸，無奈黃元申與前麗的仍有一段未了官司，一般相信他爲亞視效力的可能性甚低。

據有份參予「十二金牌」一劇工作的人士透露：黃元申與麗的的官司，其實也是與邱德根私人的恩怨，即使曾經聲言要控黃元申毁約到底，而黃元申亦謂要堅決反抗，以求討個公道。目前這宗官司仍在排期候審，雙方若願意庭外和解，事件當然以大事化小，小事化無，但據接近邱氏的人士指出，邱氏對這宗官司是態度强硬，至於黃元申也屬强硬派人士，故相信庭外和解的成數也不太高。在黃元申離開麗的之初，該台曾申請假期一年的禁制令，禁止他在外的一切工作，但現在禁制令限期已過，黃元申已恢復所有拍片及登台的工作，加上目前正流行拍錄映帶，薪酬非常不俗，故縱使官司得以了結，黃元申對重返亞視的興趣亦不大。

今日電視節目

亞洲電視中文台

12.15 賽馬預測
12.45 賽馬日
5.55 BOW仔牛仔褲
6.35 細說當年
7.00 新聞報導　天氣報告
7.30 雄雀晚語
8.30 勝利珍輯
9.00 新聞簡報
9.05 廣播道8 1號
9.35 電影：霹靂火萬里擒兇
11.30 賽馬結果
12.30 最後新聞
12.45 電影：通天老鼠下江南 石天、岳華主演
2.00 國語長片：恩重如山 朴魯植金芝美主演

（明日節目）

7.00 新聞節目
7.05 世界新聞
7.30 英文新聞
7.45 中文新聞
8.00 親子劇場
8.30 仙巴歷險記
9.00 宇宙神探
9.25 山田茂
9.50 太空騎士
10.15 傻豹探案
10.35 小白鯨
11.00 英雄電腦車
12.00 午間新聞
2.15 賽馬結果

亞洲電視英文台

1.05 體育天地
6.00 自然奇趣錄
6.30 跳躍逍遙頌青春
7.00 俏房東（新片集）
7.30 時事縱橫
8.00 新聞及天氣報告
8.34 繽紛今晚夜
9.30 新聞簡報
9.35 警訊
9.40 密令
10.40 不文山鬼馬表演
11.10 最後新聞
11.20 深宵電影：獨行人
1.00 全日播映完畢

無綫翡翠台

1.15 京華春夢
2.10 風物誌
2.12 神探猛龍
3.05 情趣
4.30 趣味集
5.30 藝精靈
6.00「溫故知新」
6.25 每日一字
6.30 新聞報導及天氣報告
7.00 新聞透視
7.45「K一百」
8.30 新聞簡報
8.35 特備節目
9.35 數風雲人物之巾幗女英豪
10.35 英國聯賽盃精選
11.30 八十年代聯邦密探
12.30 粵片：黑殺黑 陳寶珠主演
1.55 國片：陌生人 甄珍主演

（明日節目）

7.00 小動物卡通
7.30 識多一點點
8.00 卡通精選
8.30 戰力鐵甲人
9.00 每日一字
11.00 小頑皮森林歷險記
11.30 機甲艦隊
12.00 大學挑戰盃——辯論比賽
1.00 午間新聞

無綫明珠台

1.00 週末體壇
4.00 新優缺從軍
4.25 小飛人漫遊童話國
4.50 生命之源
5.40 英語片
6.05 澳洲風貌
7.00 新聞報導及天氣報告
7.30 天堂島探奇
8.30 紐約黑幫急先鋒
9.30 新聞簡報
9.35 電影：處女心聲
11.15 新聞報導
11.45 電影：萬里情緣
1.20 全日播映完畢

尋突破想拍歌舞片

近年，香港一些年青導演，在取材及手法上，均以求取突破爲大前提，對正了香港觀衆胃口的，票房上造創佳績，名利雙收。

魯俊谷重返邵氏眨眼兩年，拍了幾部武俠片，在東南亞皆非常受歡迎，成爲邵氏年來最忙的導演。但武俠片在香港市場，票房，均受到局限；魯俊谷是否忽略了香港市場？

「不可能。」魯俊谷答，「在外地威，怎沒在自己地頭助。」

魯俊谷稱，很多人替他值，以爲邵氏因爲旗下拍武俠片的導演不足，硬派他長期獨沽一味；其實他在星、馬及台灣市場，可以分紅，而且影片在海外有實埠，對他日後也有幫助。

他指出，刀劍片其實也有創新，如「武林聖火令」，他以少年喜劇形式處理，而「布衣神相」，則有香港人最感興趣的風水命相在內，香港觀衆應該也會喜歡。但若要在票房上搏取高數字，魯俊谷認爲一部出色的歌舞片，在時下最有機會，他擅跳舞，是教練級人馬，拍歌舞片有足夠信心。不過，這計劃仍須待他拍完新片「我愛江湖」後，再進一步決定。

高雄感覺拍膩了武片 演文戲更可發揮內涵

高雄拍過嘉禾不少戲，他給吳宇森的印象極佳，也演吳宇森執導的片不少，去年，他和蔡瀾合作搞的「飲血部隊」，現易名「黃昏戰士」，選角時吳宇森第一個便提出了高雄，之外是林正英、錢月笙等。

提起高雄，給觀衆的印象很深，他無論扮演冷血殺手、英雄人物，在銀幕裡出現，總是高潮迭起的。

在「黃昏戰士」中，高雄在戲裡扮演僱傭兵，被敵方捉到，他那種英雄形象很有性格，叫人敬服。

儘管高雄在戲裡扮演邪惡與英雄角色，是何等威風凜凜，但，他感到演這些角色，實在有點膩了。

高雄表示：「今後希望多演些文戲，因爲演文戲容易表現和突出一個演員，他走可以一個演員的內涵，做文戲當然不易，但對一個戲癮大的人來講，這正是一個十分好機會」

可是高雄自己則無所謂，演武戲也有內心的表現，但時間的安排不比文戲多。有時做一個殺人的表情，就已經是戲，只不過比做文戲那麼細膩而已。他不會選擇演文戲或武戲，只要戲份夠，他便心滿意足，在「黃昏戰士」中，吳宇森實在給予高雄過足戲癮，而且捧他爲要角，在片中担戲甚重。

高雄一定是個表演慾很强的演員了。

他不但是表演慾强，而且是個演戲發燒友，常與同演出的演員爭戲演，所以演戲不怕難，不畏險，在泰國拍「黃昏戰士」時，有很多爆炸，眞槍實彈的場面，他都不怕，很多次險些與被爆傷，幸好有專家在旁，否則不堪設想。（章行）

洗金華夢想實現 有機會當女秘書

打從訓練班出來，洗金華所拍的電視劇，大部份的角式都是飾演些富家小姐、靚女或是女秘書，在「毋忘我」中，她也是飾演一名女秘書，羨煞不少其他的藝員，因爲可以扮得漂漂亮亮的出鏡。

但洗金華却說：「其實我也希望能飾演些其它角色，希望能作多方面的嘗試，這樣才考驗到自己的演技。」這小妮子不但樣子甜美，且有聰明頭腦，就算不當藝員，在其它行業發展，亦會有出人頭地之一日。

究竟洗金華未當藝員前，有沒有想過幹別的行業？「當然有，眞是事有湊巧，我夢想職業是做一名出色的女秘書，如今當不成，惟有在戲裡嚐嚐當女秘書的滋味，也是不錯。除了當女秘書外，第二志願是當時裝模特兒，可以將最新款的時裝介紹給女士們，多樂！」

慶幸她選擇了演戲，否則娛樂圈便會少了一名靚女藝員。

「時代節拍」節目 港台新導演 共聚談導演

最近藝術中心和電影雙周合辦的「台灣新電影選」，放映了一系列八三年風格清新的台灣新片，給香港文化界和電影界帶來一陣驚喜。

更有人把這羣台灣新電影的導演和香港早年一班被喻爲電影新浪潮的導演相提並論，但這個比較是否恰當呢？

香港電影年前在台灣叱咤一時，在金馬影展中奪得多項大獎，現在反過來覺得自己的電影有許多值得向台灣新電影學習的地方。到底香港的電影欠缺了什麼？台灣又爲何一下子湧現一批內容紮實，風格清新的電影呢？兩地的製作條件又有何不同？

台灣新電影題材寫實，能與台灣本土緊盟材相結合，這是否與台灣有豐富的現代文學與鄉土文學有關，香港電影又如何去面對電影題材的問題呢？

台灣新電影未來的發展方向怎樣？這次的「台灣新電影選」又爲香港導演帶來了什麼沖擊和啓發？

本星期日上午十點香港電台第二台「時代節拍」將會邀請台灣導演楊德昌作品「海灘的一天」，陳坤厚（作品「小畢的故事」）及香港導演唐基明一起接受訪問，彼此交流對上述一連串問題的看法。

梅麗史普芬 演有血肉角色 再成影后大熱門

梅麗史翠普再度以「施路的遭遇」一片角逐金像獎。圖爲她在該片中一幕。

這幾年來，梅麗史翠普已成爲奧斯卡頒獎禮上的常客，七九年以「克藍瑪對克藍瑪」先奪最佳女配角，「蘇菲的選擇」戴上了影后桂冠，今年又以新作「施活的遭遇」再獲提名，競選最佳女主角。

史翠普在拍「蘇菲的選擇」時，「施活的遭遇」一片，正在籌備得密鑼緊鼓，當時珍芳達非常希望獲得這個角色，但導演米克尼古斯却別具慧眼，堅持要請史翠普來演這個眞有其人，也眞有共事的施活。於是史翠普去拍完「蘇菲」一片後兩週，便投入「施活」片的拍攝工作，並且學習工廠女工的言行舉止。

影片「施活的遭遇」中的施活，是核電廠的女工，一九七四年十一月十三日遇難。施活是位具有良知，血肉飽滿的角色，珍芳達曾拍過有關核能題材的「危機」，想爭取這個角色來演，是可以理解的。

而史翠普在片中的演出，不負導演所望，同時也成了今年「影后」競選的大熱門。

影片聽說就快在港推出，香港觀衆不妨去考一下自己的觀光，看史翠普能否獲你良心的一票。

娛樂圈

晚香

喧鬧集

嘉敏

街市裡夾道的都是芒果，樸素的在閃耀着金黃。十元四個、五個、六個、七個，越賣越便宜，就這樣互相競爭，好一片繁榮景象。

母親在挑選芒果，她說皺皮又不見青色的便甜，我則認爲必須先嗅嗅，才可肯定甜與不甜。你選一個，我選一個，大家都彷彿十分的滿意。

「這麼香，一定甜」「這麼樣便宜……而且這甜」我選。母親付錢時，白了我一眼，我表示如果我不在大讚特讚，她還可以議價，芒果可以更便宜。

我們兩個人四隻手都抽滿了餸菜，其中包括父親愛吃的韮菜花，兩個人又談着家中米缸裡另一批待熟的芒果，我說：「我看十分有香質，因爲打開米缸，香味四溢。」

關懷提醒 奧妙親情

今天我介入了母親的生活裡，爲她提菜，爲她選生果。如果她一個人來又買菜又買水果，那一定是十分的沉重，但她堅決拒絕用一架小型手推車。今天我又來提醒母親過馬路不要心急，因爲她總是趕時間，趕着下午四時必定要回到家裡，開始煲湯。

不知不覺中角色在轉換了，我不覺失笑，我不來幫手時，沒人提醒，母親每晚也不是弄得一桌的美味菜式？這像不像父母對我們的工作都十分關心，但在他們的關心所不能觸及之處，我們都仍能好好的在我們的工作崗位上，做我們該做的事？

我們怎能不承認，親情，其實眞的是純潔而又奧妙。

＊　＊

窮人的「住」

齋主

在香港地，做窮人和富人最好，最不好做的是中層的夾心人，他們往往有苦自家知，難以對人言。有錢的人不愁衣食，要風得風，要雨得雨，有錢可以使得鬼推磨。快活過神仙。做窮人也是多好呢，若果讀者想查究而腳力又好的話，可深入民間探訪，往藍田、秀茂坪的木屋區看看，家家許多有電視機、雪櫃，甚至還裝上冷暖氣機，物質生活比許多夾心家庭好得多呢！

儘管做窮人，他們的居住環境欠佳。夏天曬，雨天淋，但如果不嫌棄這些，那就不要太過介懷，首先不須交差餉，水電可以偷，完全免費，整份薪金，祇顧吃的，用的，自然綽綽有餘了。

做夾心人。想申請公屋或居屋，可能條件不合，要捱貴租，有自住樓宇，又要交差餉，樣樣稅項和他們有緣，難捱之極。

說來說去，還是政府的錯，有權利必有義務，小市民付出了義務，但他們又得到多少權利呢？明眼的人當然心中有數了。

湖上泛舟

萬里遊蹤 馬識途

紐西蘭人生性愛大自然，愛到處旅遊。而在北島中部，就有許多景色怡人的湖泊。

說起這些湖泊，原來也有一段歷史，它是由無數的火山溶巖覆蓋了中部的雨林和河谷所形成的。在北島週圍，都有噴泉，熱氣沸騰的泉水，夾雜着溶漿，雷霆萬鈞之勢從地面噴往上空，遠處乍看彷似玉柱擎天。光是觀賞風景當然不及有份參與來得盡興。紐西蘭的湖泊是著名的捕鱒勝地，碰上這個日子，成群結隊的鱒魚，有青褐色、彩虹色，使湖面變得熱鬧起來。泛舟湖上，眞是其樂無窮。

除了內陸湖泊和山川的壯麗景色外，一望無垠的遼濶牧場、經歷過冰河時期侵蝕的深谷、峭峯、和高聳入雲的南亞爾卑斯群峯，從水面、陸地乃至山嶺，都能開拓人的視線，得嚐極大的滿足感。

此外，生性放任不羈的羚羊、赤鹿、麋鹿、野豬和喜馬拉雅山區的山羊，在山間到處奔馳，懂得射擊的人士，更可在此大顯身手。

紐西蘭除了歐陸移民外，主要是毛里斯土著。他們與生俱來的樸素民風，驅使着他們一股樂於畜牧的安逸生活，在青翠的草坪上，與一群群的牛羊，共享大自然的美景。

＊　＊　＊

眉秀目長主貴相

貴相到底是人爲的，還是天生的，自古已有很多不同的意見爭論，但其中則以洞元經所述者較爲可信及詳細。

洞元經云：貴人之來，固有自矣，或自修行中來，或自神祇中來、或自星辰中來、或自精靈中來、或自神仙中來。

凡形貌清古、舉動飄逸、好善氣平、言涉方術，身在朝廷、常有修煉之志，此自修行中來者；形容敦厚、舉動嚴整、性靈氣眞、言涉威福，身在朝廷，常有祭祀之敬，此自神祇中來；形貌奇美、舉動端嚴、性明氣剛、言涉造化，身在朝廷，常有恭敬之心，此自星辰中來；形貌醜怪、舉動險惡、性酷氣暴、言涉邪穢，身在朝廷，常有剛直之心，此自精靈中來；形貌秀異、舉動風生、性靜氣和、言涉至理、身在朝廷、常有山林之趣，此自神仙中來。由是可見，貴格之人，並不一定是天生天意的，後天的修行則更爲重要。

好頭不如好面，好面不如好身，先要三停四讀相稱、五官六府相成；欲食貴人祿，須生貴人尚、欲穿貴人衣，須生貴人體，貴人頭上少髮，賤人身上無毛，是故觀貴人之相，非止一途，以上所述，皆見於古相賦的記述。

形相方面，取腰圓背厚、骨聳神淸、五官淸秀、淸奇古怪、龍行虎步、鼻大睛明、龍姿鳳表、虎步鶴行、足下龜紋、頂有伏犀骨、雙顴插天、鼻如懸膽、面方耳白、眉秀目長、額寬鳳目，皆主貴相。（卅三）

相由心生　日茂

誰會爲妳流淚

風頭躉

茉莉儀有首「男人女人」。唱曰：

男人，有幾多個值得痴心。女人，時常留下愛情淚痕。男人，有幾多個爲妳流淚。女人，嫁錯一次就悔恨。(大約如此)

究竟是否如此？難講矣！

我見過有些風流成性的女人，貼身膏藥一樣，黏上了就死。同埋佢屋又啱，安慰離婚男人之餘又扯上關係，逸僧的英俊後生又啱，有錢的醜八怪又不拒絕。這些女人，如果遇到一個惡男人，不准她風流，她就成爲這男人的奴隸，這男人却永遠瞧不起她。當她是附屬品。

又有些女人，專挖男人的瘡疤，男人摔倒了，她就咕咕譏笑。男人的事業受阻，她就說他低能。男人出身貧窮，她埋怨他沒有氣派。

這樣的女人，有被遺棄的一日，又應怨誰呢？

相反，有些女人很堅强的。決定分手，即可專心事業，把人生的目標重投，她不認爲沒有了婚姻，沒有了男人，就如無主孤魂的。既然嫁錯了，就去面對現實，失去的婚姻亦不能影響她交朋友。

男人同女人，還是自己做自己的女人，找自己的男人。管別人男女的問題，等於作繭自縛。

有A君，作和事老，調停女友與她男友的生活方面上矛盾問題。結果，她們的矛盾解開了，剛和好如初，就開始不理睬這A君，甚至結婚了，連喜酒也沒請A君。因爲A君知道她們的矛盾太多太清楚了。怕A君一時不愼，爆內幕豈不嗚呼！

大男人

有人提出，理應最親愛的夫妻，爲甚麼反而最常吵架？原因在由於是爲了互相關心、互相了解、互相幫助，可是他們在關心、了解、幫助的過程中，結果變成吵吵鬧鬧，致發生吵架。

因此有專家提出一些夫妻「吵架之原則」，去幫助兩人不要因爭吵而弄致愛情變質；這些吵架原則可分兩部份；理性原則：

（一）情緒激動時，切莫進行任何爭執。

（二）在爭議中，任何一方即將動氣，都要自行或由對方及時提醒。

（三）有任何一方或雙方已經動氣時，要立刻中止爭執，暫時走開，等氣消了再行繼續。

（四）任何生氣，事後都應尊重原則：

（一）設法聽懂對方的話

（二）互相以對方之標準方合理。

（三）絕不强迫對方，也不的强迫。

花大爺看了這些吵架原則！因夫妻如在爭得面紅面綠、吵，能控制住自己的理性，又能方，就根本不會發生爭吵這回事發生了，才才去尊重，消極了吧！

夫妻間神與最終目愛，那麼在就應把消極變爲積極的是最高的原

花大爺

逢場作戲賭錢 誰料可以沉迷

俯拾即事

一堆朋友大談打台灣式的麻將，隨便可以數出十六番，即使打得很細，輸贏可能是數千港幣，由此可知，在香港賭風之盛，及花樣之多，使完全不沾手賭博的，可以說是絕無僅有。

賭博是可以沉迷的，在廿年前認識幾個養家的朋友，每半個月出了糧，的確是輸剩的才拿回去做家用，無論妻子怎樣大罵，以造上寫字樓哭訴，也是無用，而今仔女大了，見面沒有問及是否對攻打四方城及十三張仍有興趣，心裡祇是想「難爲老婆同佢捱大」幾個仔女。

賭錢以爲是逢場作戲，殊不知賭博是會沉迷的，甚麼也不顧，不要說是家中的米缸空了，賭得償台高築，而向大陸投降的，就有一名台灣飛行員，可謂不止害人害物了。賭錢是皆由贏錢而起的。戰前聽說廣州的二世祖，成間舖，成座大屋輸去，並非虛構，而是有眞的事實。所謂傾家蕩產的，比比皆是。你認識的就有幾個銀幕紅人，如果不是爛賭，何必眼瞇耳聾，還做無無謂謂的角色呢，昔日的總風被賭博的慘敗冲去了。如果一個人習慣買六合彩，雖然每星期下投兩元或四元，甚至多至廿元，這些錢省下來，積存起來是一個可觀的字數，看看馬會公佈的投注數字，及六合彩投注銀碼，我知道用在賭博上的錢是多少，最無數計的是趕梳打埠貢獻的香港客，每星期必去搏殺的人不少，雖然有些人說可以約束自己，祇有限制自己的獻金而已。去年舖兩處的草皮是一百廿二億元，今年恐怕數字下降，許多人的心理是不賭窮實，還是要搏一下。而賭馬最怕是聽到必勝的熱門馬貼士，過去就有人拿公司的巨欵下注，希望祇是每票贏數元，就可以割斷窮根，豈料爆出冷門，走佬也唔掂，但是接受教訓的人有多少呢，當然是少之又少，斬過手指的人，手指又再茁長出來。最可怕是向人借水去賭，但這一期趕注的香港人實在太多，香港沒有匿名者戒賭會，否則必然有賭仔去吐苦水，使人明白，賭仔一定不能起大洋樓。

什賭是輸得更快，梳打埠的賭檯，一下子就使人洗袋，打廝將及十三張，長期輸下去，數目就不小，賭狗及其他的耍樂，教掉香港人不少血汗錢。一旦賭博成癮，放工就要約同事組局，把事業及家庭也扔在腦後。外國的賭場，更派人來香港吸收豪賭的賭客，招待免費機票食宿，祇要你買數萬美元的籌碼，開賭的人，手法可謂犀利，他們早已運用在歐洲了，但近數年才拉港客，又多一條輸錢路，眞要小心。（文京）

老式茶居

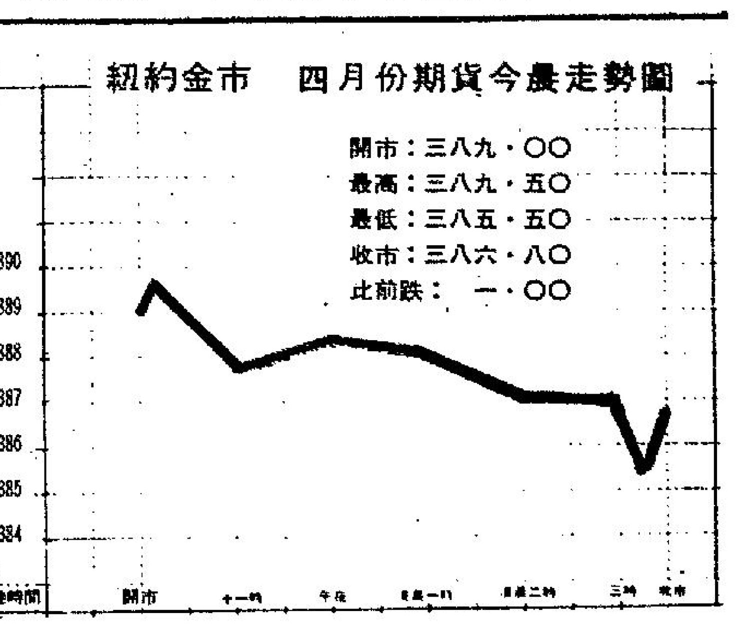
食在街頭

一切都流行機械化，最近銅鑼灣有一間新型的超級市場，雪藏食品部幾乎一切說得出的食物都有所發售，甚麼帶子、蟹鉗等等「海鮮」一應俱全，點心更不在話下。

機械化的生產點心，當然知有其好處，就是一下子要吃起來，快捷省時，然而，如果茶樓酒家的點心也是機械製成的，筆者便不敢恭維了，因爲味道都千篇一律，如果味道千篇一律我們又何必到茶樓「嘆茶」？倒不如買一些即蒸即食的點心回家裡吃。我們還可以買些上乘茶葉，泡壺靚茶。某日筆者經過荷李活道，雖然給我找到一間十分古舊的「茶居」，點心味道鮮美，眞材實料，食過之後，使人久久都對這裡思念。筆者最欣賞的點心，是牛肉燒賣跟叉燒包，無論牛肉、叉燒等等，皆入口鬆化，毫無渣滓，此間「茶居」，名爲瑞香。

記得遠在十多年前，灣仔軒尼詩道有一間茶居，普通人走過以爲是下層人士到這裡進食，誰知滋味一流，筆者以上介紹的「茶居」亦是一樣。

圖　四月份期貨今晨走勢　紐約金市



九九金低開四元，報三六〇一・〇〇
今晨飾金價三七八〇・〇〇

富格林金幣

一安士庄	買入	賣出
恒生	3110	3130
獲多利	3110	3130
海外信託	3115	3135
渣打	3100	3140

今晨十時半報價

香港經濟指標

港滙指數：昨日 68.1 平

港元拆息：8厘

外幣兌港元滙價表

★每百港元兌人民幣價　（由新鴻基資料研究有限公司提供）

貨幣（百爲單位）	開市買入	開市賣出	前市買入	貨幣（百爲單位）	開市買入	開市賣出	前市買入
澳洲元	734.00	739.00	725.00	美元 細鈔	778.30	779.50	778.60
比利時法郎	14.50	15.30	13.70	美元 大鈔	778.80	780.00	779.00
英鎊（一爲單位）	11.20	11.27	11.12	美電	778.20	780.70	779.00
加拿大元	611.00	614.00	609.00	人民幣★	26.61	26.75	26.61
法國法郎	96.20	97.20	94.50	印度盧比	59.00	62.00	56.00
德國馬克	296.00	299.00	294.20	印尼盾	0.74	0.79	0.74
荷蘭盾	262.00	265.00	260.50	澳門元	95.00	98.00	95.00
意大利里拉	0.480	0.490	0.469	紐西蘭元	517.00	522.00	510.00
日圓	3.457	3.477	3.428	馬來西亞元	338.50	342.50	338.20
南韓圜（萬爲單位）	86.00	93.00	86.00	菲律賓披索	55.00	58.00	44.00
新加坡元	373.50	376.50	371.50	葡萄牙士姑度	6.85	6.35	5.85
瑞士法郎	357.50	360.50	356.50	南非蘭特	627.00	637.00	626.00
新台元	18.30	18.90	18.40	泰國銖	36.20	36.20	34.00

主要股市收市指數

	收市		比前市升跌
紐約杜鍾斯指數	一一五四・八四	跌	一・〇四
運輸股	五〇三・一九	跌	四・八三
公用股	一二六・八八	跌	〇・八二
普通股	四五二・六七	跌	一・八一
多倫多綜合指數	二三六五・一〇	跌	六・〇〇
能源指數	三三九三・七〇	跌	六・六〇
倫敦金融時報指數	八九一・五〇	升	一・五〇
星洲海峽時報指數	一〇〇四・二五	跌	五・九五
今晨東京杜鍾斯指數	一〇五〇三・一二	跌	三・一七
雪梨普通股指數	七〇三・七〇	升	〇・九〇

金股指數

	收市		比前市升跌
南非金礦股指數	一〇一七・八〇	跌	二四・二〇
倫敦金礦股指數	六五六・〇〇	跌	二〇・九〇
多倫多金股指數	四五六〇・二〇	跌	二四・六〇

上述資料由加拿大宏發証券提供　H258211

[illegible]股今晨收市價

三和不動產	625	＋5	松下電器	1790	——
東麗	425	＋5	三菱重工	247	＋2
武田藥品	701	＋1	豐田汽車	1280	－20
富士菲林	2050	——	三井物產	340	＋6
日本石油	1020	——	東京海上火災保險	621	＋2
日本電器	1430	——	日本郵船	248	＋8

由野村証券提供

希慎純利增長頗强 租金收益貢獻最大

專業人語

在談論股市中的地產股時，衆多的二三線股中，當然是以「恒隆」「國城」「新世界」最爲使人注意。然而，「希慎」也是一隻實力頗爲值得研究的地產股仔。

昔日「希慎」上市時，聲勢浩大，以利氏家族在本港的地位聲響，當然使人對這一隻股份另眼相看。

雖然近年來本港物業市道欠佳，不過，「希慎」的業績，則仍爲基本上合符理想。

在地產市道不景氣中，「希慎」去年的集團純利仍爲二億零四百餘萬元，這較之上年度的一億六千四百餘萬元，增加了百分之二十四。物業市道中的樓價跌了百分之二十，而「希慎」的純利却可以有百分之二十四的增長，這情況又豈不使人安慰！

如果以八三年的純利而言，這與昔日上市時比較，已爲四倍之增加，這一點，亦同時反映出「希慎」的滋長力十分强。

「希慎」本身是一家以收租爲主的地產公司，該公司擁有的投資物業出租面積爲一百二十三萬呎左右，其中以商業樓宇面積居多，約爲一百一十七萬呎，即佔了出租面積的百分之九十五。其餘的百分之五爲住宅樓宇。除此之外，則另有七百多個車位出租。

在「希慎」的物業中，最出名乃爲「興利中心」「禮頓中心」「新寧大廈」及「新寧閣」。這些物業也都是在銅鑼灣心臟地區，是屬於高價商業用地，其商業價值的潛力，相當雄厚。

由於其純利的滋長力相當之强，所以，在股息方面的滋長，也有相應的增長。八一年度時的派息，也爲每股一個半仙，股息的收益年率爲三厘二至五厘四的水平。而八二年度的全年派息爲每股四個半仙，股息率上升至六厘二五至一分一厘八。到了八三年其股息爲四個半仙，而由於市價的下降，乃使其股息率上升爲七厘二五至一分五厘半。

「希慎」有一個有利的條件，乃爲手上的現金相當充裕，隨時可以作出有利的投資。（莊煊）

預測短期加息半厘 港元今晨率先反彈

【本報訊】港元今晨强勢獲得支持，外滙業人士估計本港潛在着加息的壓力。故此，港元備受抬撑，港美滙滑破了七八〇水平。一般相信，本港利率短期內會提高。

週五，外圍美元回軟，港美滙今晨隨即作出反應，助長了港元的升勢。據外滙經紀指出，美國二月份消費物價指數上升百分之〇點四，比一月份升幅百分之〇點六爲低，消息發表之後，美元開始下跌。

這個跡象顯示，美通貨膨脹放緩，分析家認爲聯邦儲備局可毋須要繼續堅持緊縮銀根政策，而美國利率暫時會維持現階段水平。

如所週知，美利率升降，投資美元回報率多少直接影響美元的强弱走勢。

美貼現利率自八二年十二月一直企穩在八厘半水平，最近市場經常傳出該項利率會升至十厘。

美國經濟專家高富曼預測聯邦儲備局將於五月初提高貼現率一厘左右，然而，美元並未受消息刺激而上揚。

鷹君售三成富豪股權 普通股三角八仙半 認股証一仙

【本報訊】羅氏家族控制的鷹君集團終於大解體，鷹君有限公司宣佈昨日已將其所持有全部富豪酒店（集團）有限公司股票及認股權証，售予亞洲投資有限公司，套現九千萬港元，而放棄對富豪酒店及百利保投資兩間公司的控制權。

亞洲投資將自鷹君收購二億三千二百七十五萬五千股富豪普通股及八千萬股認股權証，分別作價每股三角八仙半及一仙，合共值九千零四十一萬零六百七十五元。

上述股票約佔富豪之已發行股本百分之三十三點四。

上述收購完成後，亞洲投資有限公司董事局主席將出任富豪酒店及百利保投資兩間上市公司的主席。

富豪酒店（集團）有限公司新董事局主席韋理昨晚在記者招待會上指出，該公司將會購回去年售予羅氏家族的尖沙咀東部富豪酒店，價格約爲一億二千萬至一億三千萬元，另須繳付三千二百萬元溢價。

電器電子出口 去年升四成半

【本報訊】港製電器及電子產品出口去年上升百分之四十五，總值達二百四十億二千七百萬元，而八二年時僅爲一百六十六億零一百萬元。

以絕對價值計算，電器及電子產品所增加的數目（七十四億二千六百萬元）是各類工業中最高者。

以增加率計，運輸設備的增幅最大，由八二年的一億五千八百萬元，增至四億二千七百萬元，增幅達百分之一百七十。

統計處昨日發表八三年全年按工業種類分析之本港產品出口統計數字，有以上透露。

統計處發言人稱，此系列數字，乃將目前對外貿易分類中所有六位數字所代表的商品出口項目，根據通常生產此等商品之工業，再行分類而求得。由於其範圍限於商品貿易，因此並不包括黃金及錢幣之交易。

以本港產品出口的價值而言，六類最主要工業爲電器及電子製品、衣着用品、紡織品、專業及光學儀器、塑膠製品，以及金屬製品。

股市經濟版

新地盈利減三成半 派中期息二角

【本報訊】新鴻基地產發展有限公司宣佈，該集團截至八三年十二月卅一日止半年內之經常性純利爲一億六千一百二十一萬元，上年同期爲二億四千五百三十萬元，即今年的盈利比去年減少百分之三十四點二。

該公司董事局又宣佈，該公司將於八四年五月七日分派中期息每股二角。

新鴻基地產有限公司主席郭得勝展望八四地產市道會有更佳表現，他說，七點八的固定滙率已使市民回復信心。經濟亦日見好轉，地產市道更因息率低降而受惠，樓宇實質尤其細面積單位尤見活躍。

工業樓宇租售需求亦見增加，加息率能夠穩定在目前水平。地產市道應有更佳表現。而新鴻基公司擁有穩健財政狀況及備有充足可發展土地，地產市道復甦對其公司更爲有利。

開羅展覽反應熱烈 港貨輸埃料繼續增

【本報訊】根據昨天剛閉幕的「開羅國際貿易展覽會」內中東買家對香港產品的熱烈歡迎，預料八四年香港對埃及的出口貿易，必定會繼去年激升兩倍之後，可以獲得另一次可觀的增長率。這個展覽會有二百家國際性的公司，在三十五個富有民族色彩的場館內展出產品，吸引了中東地區六萬個商人參觀。

超過五千個買家，在展覽會期間（三月十七至廿三日）川流不息地湧至香港貿易發展局建造的龐大的香港館。他們所見到的香港產品有種類廣泛的鐘錶、電話機、電動玩具、電風扇、五金製品及其他產品。在香港館工作的貿易發展局職員處理了數以百計的貿易諮詢。

貿易發展局一位發言人在展覽場內說，買家們對香港產品的質素、款式和低廉的價錢，印象至爲深刻，但是他們之中有些人對埃及政府徵收消費品的入口稅太高和按金條件苛刻，俱表示很關切。

除了這些障礙之外，埃及繼續是香港出口貿易迅速增長的市場之一。香港在八三年對埃及的出口貿易比八二年增長百分之一百九十二，價值達港幣五億五千九百萬元，轉口貿易也上升百分之一百零八，達港幣二億五千九百萬元。但是，入口貿易則下降百分之九十四，總值不足一百萬港元。

港燈盈利達九億 十送一紅股 末期息三角

【本報訊】香港電燈集團有限公司董事局昨日宣佈，該集團截至八三年十二月三十一日止年度之純利增加百分之十九，由七億八千二百萬元增至九億三千四百萬元，每股盈利則增加百分之十九，由每股七角六分增至每股九角八分。

該集團董事局建議派末期息每股三角，全年合計股息爲每股四角五分，增幅爲百分之二十八，董事局又建議每十股送一紅股。

該集團主席西門‧凱瑟克在評論業績時稱，除地產經營外，本年度該集團全部附屬機構的業績均有增長。最使人鼓舞的是香港電燈公司之電力銷售量增長百分之十四，尤其是因爲電力銷售量乃經濟增長之重要指標。

該公司現已完成南丫發電廠之首期工程，直至八七年將不會再有新發電機啓用。該公司於去年十一月宣佈在八四年內不會增加電力收費，已證實使用燃煤發電機供應基本電力負荷之決策是非常恰當的。

他說：「該集團之貿易業務創下了紀錄的一年，而其他業務，例如協聯工程有限公司（顧問工程師及工程經理），亦能創出紀錄性業績，雖然在地產方面的業績較爲令人失望，但在去年度艱辛的情況下經營，亦應算是令人滿意。」

凱瑟克表示，若本港之經濟繼續復甦，他樂觀預測香港電燈集團有限公司在八四年度將有滿意的業績。

期金每月交投平穩 原糖黃豆減近五成

【本報訊】八四年首二月本港期貨交投依然淡靜，香港商品交易所三種商品期貨之交投進一步減縮，其中以黃豆及原糖之減幅最爲厲害，普遍較去年同期下降四至五成。

根據香港商品交易所之統計，今年首二月之黃金成交共九百五十三手，較去年同期的一千零三十六手減少百分之八。

這個減幅，遠較八二與八三年之減幅爲小，主要是因爲期金買賣在經過去一、兩年的減縮之後，目前已大致穩定，由去年下半年開始，期金每月之成交均祇維持五百手左右，沒有再大幅減少現象。

至於黃豆期貨成交方面，今年首二月之成交祇共六萬六千七百零六手，與去年同期十一萬八千八百三十三手比較，急降達百分之四十四。

若單以今年一月及二月之情況比較，二月份之成交祇共二萬九千多手，較一月份減少七千手，減幅達二成半，在連同一及二月份之成交計算，成交較八三年同期減四成多。

原糖之交投更爲不振，今年首二月祇共成交二萬九千四百八十一手，較去年同期減少百分之四十九。

根據香港商品交易所之二月份「通訊」指出：香港原糖期市市況仍然疲弱，主要是因爲利淡消息仍不絕，而世界食糖需求量繼續低沉，也是另一主要關鍵。

八三及八四年首二月期貨成交紀錄（手）

	一九八三	一九八四	增減%
黃金	一〇三六	九五三	減八%
黃豆	一一八八三三	六六七〇六	減四四%
原糖	五八〇五一	二九四八一	減四九%

英美日股

美股第四日跌 英股牛皮微升

【紐約廿三日路透社電】股市今日稍爲低收，這是過去五天的股市中，連續第四天的跌市，華爾街正在猜測聯邦儲備局會否提高它的貼現利率。

杜鍾斯工業平均指數下跌一點零四，收一一五四點八四。全週總共跌了二九點五二。

二綫股在受的實盤壓力較重，下跌的股份多於上升的——八二七種對六八六種成交量由昨天的八千七百三十四萬股，跌至七千九百七十六萬股。

市場觀察家說，投資者在聯邦儲備局下週一、二舉行公開辯論會議前不大活躍。

美國迪而提証券公司的投資主任米勒說：「人們也許正在等候看看聯邦儲備局現時及將來怎麼做。」華爾街對聯邦儲備局可能採取的行動，諸多揣測。

四月底或五月初實行高富曼的話可能造成的損害，聯邦儲備局長伏加較早時的說多少被抵銷，他受到聯邦預算赤字談判的進展情形所鼓勵。

伏加曾抨擊國會與列根政府，未能降低聯邦赤字，他以此爲理由，將利率保持高水平。

分析家把伏加的話，解釋爲該局可能覺得目前不必收緊它的銀根政策，來降低經濟增長率的暗示。

市場今日開市前，勞工部報告[illegible]

美國電話及電報，收十五又八分五美元，跌八分一美元，成交額達四百七十多萬股。

迪士尼樂園繼續上升，交投量多，因爲人們揣測它會被收購，該股收六十三又八分七美元，升二又八分三美元。成交稍低於一百萬股。

紐約證券交易所指數跌零點四九，收二零九點四九。

【倫敦二十四日美聯社電】[illegible]

[illegible]的市場中，他的交易多得應接不暇。其他人則察覺到歐洲共同市場的財務問題而引起大家關注。

政府債券上升八分一厘。主要石油股榮辱互見。比圖石油於公佈業績良好後上升十一便士，報二百七十三。

主要銀行股上升五至七便士，但密蘭則例外，下跌三便士。南非金礦股在暗淡的交投下依然疲弱，反映出金價滑落。

三十種工業股的金融時報指數收市時報八百九十一點五，上升一點五。

【又訊】日本股市獲利回吐，電器、石油類股多企穩前市水平。東京杜鍾斯指數跌三點一七，報一〇五〇三點。成交量增加，達三億七千萬股。

（1984年3月23日）

倫敦外滙市場（兌英鎊）	買入價	賣出價	美國紐約外滙市場（兌美元）	買入價	賣出價
美元	1.4365	1.4375	英鎊	1.4350	1.4360
馬克	3.7665	3.7750	馬克	2.6215	2.6230
法郎	11.618	11.648	法郎	8.0856	8.0900
日圓	323.96	324.41	日圓	225.45	225.55
瑞士法郎	3.1160	3.1235	瑞士法郎	2.1705	2.1725

（昨日東京美元收市價225.40）

本週股市行情表

本週四會成交總額：十九億八千五百一十五萬元
香港交易所：三億六千二百九十九萬元
遠東交易所：八億三千四百四十五萬元
金銀交易所：七億八千四百七十五萬元
九龍交易所：二百九十六萬元

指數				
恒生指數	開市：一一七〇・三五	最高：一一七〇・三五	收市：一一六一・六五	最低：一一五六・〇七
遠東指數	開市：五四四九・九六	最高：五四四九・九六	收市：五四〇七・四二	最低：五三七一・九六
金銀指數	開市：九四〇・八八	最高：九四一・一八	收市：九三三・九九	最低：九二九・九八
金指數	開市：一〇二八・五七	最高：一〇二八・五七	收市：一〇一八・九一	最低：一〇一三・九八
銀指數	開市：七八二・七八	最高：七九〇・八六	收市：七八三・六二	最低：七八一・五九

股名	本週收市價	上週收市價	最高價	最低價
（銀行類）				
匯豐銀行	九・六〇	（九・四五）	九・七五	九・五〇
恒生銀行	四七・〇〇	（四五・二五）	四七・二五	四五・二五
東亞銀行	二六・七〇	（二八・八〇）	二九・〇〇	二六・五〇
海外信託銀行	三・九半	（三・五五）	四・一五	三・六〇
海外信託認股証	〇・一三	（〇・〇五）	〇・二〇	〇・〇八
友聯銀行	六・四五	（六・三〇）	六・八〇	六・三五
工商銀行	三・〇半	（二・八半）	三・二五	二・半五
嘉華銀行	一・七一	（一・六一）	一・七五	一・六〇
永隆銀行	三七・七五	（三六・〇〇）	三八・五〇	三七・〇〇
（公用類）				
港燈集團	七・三五	（七・〇五）	七・五〇	七・一五
港燈價券	八四・〇%	（八四・五%）	八四・五%	八四・〇%
港燈認股証	一〇・三〇	（一〇・一〇）	一〇・七〇	一〇・二〇
九龍電燈	一三・四〇	（一二・八〇）	一三・五〇	一三・一〇
中華煤氣	六四・五〇	（六四・〇〇）	六六・二五	六三・二五
電話公司	四八・二五	（四八・七五）	五〇・〇〇	四七・二五
電話認股証		（四〇・〇〇）	四三・〇〇	四二・五〇
中華巴士	七・五五	（七・六〇）	七・八五	七・五〇
九龍巴士	七・九五	（七・六五）	八・〇〇	七・八〇
油麻地小輪	二・九半	（二・七〇）	三・〇五	二・七五
香港隧道	一二・七〇	（一二・七〇）	一三・〇〇	一二・四〇
香港電視	四・二五	（四・一半）	四・四〇	四・二〇
（倉塲類）				
九龍倉	四・五五	（四・〇五）	四・七半	四・四五
九倉價券五厘半	七四・〇%	（七四・〇%）	七三・五%	七三・二%
安全貨倉	一・九二	（一・九三）	一・九六	一・九二
公和祥集團	〇・三六	（〇・三六）	〇・三六	〇・三五
（航業類）				
會德豐船務（A）	二・一〇	（二・五〇）	二・一〇	二・〇〇
會德豐船務（B）	〇・二〇	（〇・二〇）	〇・二〇	〇・一九
中華造船廠	一・四七	（一・四八）	一・五〇	一・四四
華光航業	三・三半	（三・三五）	三・四五	三・半五
華航認股証	二三〇・〇〇	（二三〇・〇〇）	二六〇・〇〇	一三〇・〇〇
信德船務	一・五〇	（一・五〇）	一・五二	一・四〇
偉進航運	〇・一半	（〇・一半）	〇・一四	〇・三五
信大航業	〇・四五		〇・四五	〇・四五
寶福發展	一・〇三	（一・〇四）	一・〇八	一・〇三
東方海外	二・八半	（二・六半）	二・八半	二・六五
（建築類）				
保華	三・三半	（三・三〇）	三・五〇	三・三〇
新昌	一・〇三	（〇・九六）	一・〇五	〇・九八
大新公司	四・三〇	（四・三〇）	四・六〇	四・二〇
青洲英坭	一一・九〇	（一二・三〇）	一二・八〇	一二・〇〇
建新建築	二・六五	（二・五〇）	二・六五	二・四五
德榮建築	一・四〇	（一・三八）	一・四四	一・三六
（投資類）				
建新投資	一・二五	（一・二五）	一・二五	一・二五
聯合企業	七・二〇	（六・八〇）	七・三五	六・九五
怡和証券	九・一〇	（九・一五）	九・四〇	九・〇五
第一太平實業	五・〇五	（五・二五）	五・四五	四・九五
偉豪財務	二三〇・〇〇		二四〇・〇〇	二三〇・〇〇
新鴻基	一・五一	（一・四六）	一・五六	一・四五
美迪臣證券	〇・二三	（〇・二半）	〇・二三	〇・二〇
大衆國際投資	〇・九四	（〇・八四）	〇・九四	〇・八五
陸豐國際	二・五五	（二・五〇）	二・六〇	二・四五
陸豐認股證	〇・九一	（〇・九四）	一・〇〇	〇・九〇
豐隆投資	二・九〇	（一・六〇）	一・六八	一・六二
萬衆財務	〇・四六	（〇・四五）	〇・五〇	〇・四六
倫敦及太平洋保險	一・〇〇	（〇・八二）	一・〇〇	一・〇〇
怡富投資	一・一〇	（一・〇六）	一・一三	一・〇五
怡富投資認股證	〇・二四	（〇・二〇）	〇・二四	〇・二一
（地產類）				
置地公司	四・〇五	（三・九半）	四・一半	三・九五
置地價券	六七・〇%	（六六・二%）	六七・五%	六六・八%
置地認股權	五・六〇	（五・三〇）	五・六〇	五・二〇
新城市地產	〇・九二	（〇・八六）	〇・九五	〇・八九
新城市地產認股權	〇・〇五		〇・〇六	〇・〇五
志正國際	一・〇二	（一・〇二）	一・〇二	一・〇二
紀德置業	〇・九三		〇・九五	〇・九〇
美居集團	一・〇〇	（〇・九八）	一・〇二	〇・九八
啓德置業	三・二〇	（三・〇〇）	三・二〇	三・二〇
永泰建業	二・九五	（二・八〇）	三・一〇	二・八〇
明仁企業	〇・六〇		〇・六〇	〇・六〇
嘉偵興業	〇・五一	（〇・五一）	〇・五四	〇・五〇
長江實業	一〇・三〇	（九・九五）	一〇・七〇	一〇・〇〇
建懋國際	〇・二〇	（〇・二〇）	〇・二〇	〇・二〇
寶君地產	〇・五九	（〇・五三）	〇・六一	〇・五四
華大地產	一・一五	（一・〇〇）	一・一五	一・一五
富利地產	一・二五	（一・三五）	一・三三	一・三五
大昌地產	一・二〇	（一・一六）	一・二五	一・一六
兆安地產	一・五二		一・五二	一・四五
聯邦地產（A）	三・九半	（三・八半）	四・一五	三・八〇
聯邦地產（B）	〇・七〇	（〇・六〇）	〇・七二	〇・六八
信和置業	〇・五〇	（〇・四八）	〇・五三	〇・四八
信和置業認股權	〇・〇九	（〇・〇六）	〇・一〇	〇・〇五
莊士置業	〇・二一	（〇・一八）	〇・二一	〇・一八
新昌地產	〇・二半	（〇・二五）	〇・二半	〇・二五
安寧企業	一・一二	（一・〇三）	一・一六	一・〇八
恒基兆業	一・五〇	（一・四三）	一・五七	一・四二
萬邦地產	七・〇〇		八・〇〇	六・五〇
孚隆地產	一・五六	（一・四八）	一・五六	一・四八
四海地產	一・四〇	（一・三五）	一・四五	一・四〇
利安地產		（〇・四二）	〇・四二	〇・四二
大生地產	一・八六	（一・八九）	一・九五	一・八五
大寶地產	〇・三九	（〇・二〇）	〇・四〇	〇・三五
利豐地產	二・一五	（二・一五）	二・二五	二・〇五
晉利地產	一・一〇	（一・〇二）	一・一〇	一・〇二
太古地產	七・四〇	（七・〇〇）	七・五五	七・〇〇
合和地產	二・〇半	（二・一〇）	二・二〇	二・〇〇
新鴻基地產	八・一〇	（七・六〇）	八・三五	七・七五
新鴻基地產優先股	九・八〇	（九・四〇）	九・八〇	九・七〇
恒隆地產	二・八半	（二・四半）	二・八五	二・五〇
建煌新記	〇・五〇	（〇・四六）	〇・五〇	〇・四六
建屋貸款	八・一〇	（七・八〇）	八・一〇	七・八〇
亞細安	〇・三五	（〇・三二）	〇・三五	〇・三一
夏利文	二・〇半	（二・〇半）	二・一〇	二・〇五
新景豐	〇・二六	（〇・二〇）	〇・二四	〇・二〇
廖創興	一・八三	（一・七〇）	一・八五	一・七五
百利保	〇・四四	（〇・三四）	〇・四六	〇・四五
百利保認股權	〇・〇三	（〇・〇半）	〇・〇三	〇・〇二
漢國	〇・一七	（〇・一七）	〇・二三	〇・一六
信託公司（A）	五・〇〇	（四・八五）	五・二〇	五・〇〇
信託公司（B）	〇・八六	（〇・八五）	〇・八六	〇・八五
利興發展	二・四半	（二・四〇）	二・五〇	二・四〇
泰盛發展	一・四〇	（一・三八）	一・四三	一・三九
泰盛發展認股權證	〇・一〇		〇・一〇	〇・一〇
國際城市	〇・七二	（〇・七二）	〇・七七	〇・七一
世紀城市	〇・二半	（〇・二四）	〇・二半	〇・二三
遠東發展	〇・六三	（〇・六三）	〇・六七	〇・六二
海南發展	二・四〇	（二・三〇）	二・四〇	二・三五
第一城市	一・七〇		一・七〇	一・六〇
新世界發展	三・九五	（三・七〇）	四・一〇	三・七五
（工商類）				
怡和公司	一三・四〇	（一三・四〇）	一四・〇〇	一三・二〇
怡和九厘半價券	七三・五%	（七四・七%）	七五・〇%	七三・〇%
怡和認股証	一・八七	（一・八〇）	一・九八	一・八三
和記黃埔	一八・四〇	（一七・九〇）	一八・六〇	一七・九〇
和記黃埔優先股	一・〇一	（一・〇八）	一・一〇	一・〇一
和黃價券	八五・〇%	（八三・五%）	八五・〇%	八四・五%
和黃認股權	七・四五	（七・二五）	七・八〇	七・二〇
太古洋行（A）	二一・〇〇	（一八・五〇）	二一・〇〇	一八・七〇
太古洋行（B）	三・五五	（三・一〇）	三・五五	三・一〇
會德豐（A）	四・一五	（三・九五）	四・三〇	四・〇〇
會德豐（B）	〇・三七		〇・四〇	〇・三七
莊士集團	一・一六	（一・一七）	一・二三	一・一五
環球電子工業	七・八〇	（七・五〇）	八・〇〇	七・四〇
淘化大同	四・六〇	（四・六〇）	四・六〇	四・六〇
樂古（A）	二六・五〇	（二六・〇〇）	二七・〇〇	二六・五〇
第一太平國際	一・四七	（一・四四）	一・五八	一・四二
香島漂染	三・四五		三・四五	三・四五
康力投資	一・二六	（一・二七）	一・三二	一・二二
港機工程	八・〇五	（八・一〇）	八・三五	八・〇五
康力認股証	一・二六	（一・三三）	一・三八	一・二六
忠德石油	五・二〇	（四・七〇）	五・二〇	五・二〇
王氏工業	四・五五	（四・八半）	五・〇五	四・四〇
能達科技	四・七〇	（四・八五）	五・〇〇	四・六〇
邵氏公司	一五・〇〇		一五・五〇	一五・〇〇
星島報業	六・三〇	（六・一五）	六・三〇	六・一五
永安集團	二・五〇	（二・四〇）	二・五〇	二・四〇
寶威國際	二・〇五	（二・一五）	二・三〇	二・〇五
雅利發	一・四五	（一・五五）	一・六〇	一・四五
周生生	二・一五	（二・一〇）	二・一五	二・一五
菲文斯	〇・六二五	（〇・〇七）	〇・六二五	〇・六二五
紅寶石	二・〇五	（二・一〇）	二・一〇	二・〇五
生力啤	七・七〇	（七・七〇）	七・九〇	七・六五
生力啤股權	一・四八	（一・四〇）	一・五四	一・四〇
森那美	九・七〇	（九・八〇）	九・七〇	九・七〇
人頭馬	八・七〇	（八・七〇）	八・七〇	八・七〇
英之傑企業	三・一〇	（三・一〇）	三・二五	三・一〇
立興	四・三〇	（四・六〇）	四・七〇	四・三〇
南順	三・三〇	（三・二〇）	三・三〇	三・三〇
寶光	一・五三	（一・四六）	一・五五	一・四八
仁孚	一・四八	（一・五三）	一・五四	一・四二
茂昌	一・八五	（一・九〇）	一・八五	一・八五
怡南	八・二〇	（八・一〇）	八・三〇	八・一〇
愛美高	三・八〇	（三・八〇）	三・九〇	三・三五
依利安達	三・三五		三・八〇	三・三〇
（百貨類）				
永安公司	一・四四	（一・三八）	一・五〇	一・四三
瑞興公司	一・八二	（一・九〇）	一・八五	一・八二
鱷魚恤	五・七五	（五・九〇）	五・九〇	五・七五
連卡佛（A）	七・六五	（七・五〇）	七・七〇	七・五〇
連卡佛（B）	〇・七五	（〇・七一）	〇・七六	〇・七二
裕華	二・二〇	（一・九九）	二・二五	一・九九
（紡織類）				
南豐紗廠	一二・五〇	（一三・〇〇）	一三・〇〇	一二・五〇
協興針織	一・二五	（一・二五）	一・二五	一・二五
南聯實業	六・六〇	（六・七〇）	六・九〇	六・五五
偉善美製衣	二・六五	（二・七五）	二・七半	二・六五
長江製衣	一五・五〇	（一四・八〇）	一五・五〇	一五・三〇
建生	五・六〇		五・六〇	五・五〇
麗德	〇・八一	（〇・八一）	〇・八一	〇・八一
（酒店類）				
大酒店	二三・五〇	（二三・五〇）	二四・〇〇	二三・二〇
遠東酒店	〇・八〇	（〇・八一）	〇・八二	〇・七九
富豪酒店	〇・三二五	（〇・二二五）	〇・三二五	〇・三五
富豪認股証	〇・〇三	（〇・〇二）	〇・〇三	〇・〇二
凱聯酒店	一・七四	（一・七二）	一・七五	一・七一
百樂酒店	〇・三二	（〇・二五）	〇・三四	〇・二七

徐小鳳今臨別演 李龍基明起獻歌

惠顧結婚喜筵十五桌以上可獲七項免費享用

天皇巨星徐小鳳在尖沙咀海城大酒樓夜總會獨家演出以來，極受聽衆歡迎，晚晚爆棚，座無虛設，惟由於新春期間，各大社團商號，紛紛在海城夜總會包廳舉行春節聯歡，並指定邀請徐小鳳演唱，致令一般喜歡欣賞徐小鳳歌聲者向隅。「海城」節目部有見及此，特別情商徐小鳳演期一延再延，徇衆要求。今晚在海城夜總會作臨別演出，同時將節目推陳出新，酬謝歌迷一再捧場雅意，欲欣賞徐小鳳精彩演出者，幸勿錯過。

影視唱片紅星李龍基，向以所唱場數最多而聞名，惟最近數月來，李龍基沒有在本港任何夜總會及娛樂場所演出，喜歡李龍基歌聲者咸感失望。

李龍基停止在夜總會演出數月後，今告東山復出，定于本月廿五晚（星期日）起在尖沙咀海城大酒樓夜總會獨家演出，而以大型歌唱舞蹈作號召，嶄新內容，編排多類型歌唱，與以往在其他夜總會演出者不同。

手隊國基伴件，李龍基表演諧趣輕鬆西部牛仔歌曲，配合最新型雷射燈光，當可一新中外人士耳目。

在李龍基大型演唱會中，節目豐富，由頭至尾，絕不冷場，除演唱英語，粵語名歌外，並增設諧趣劇，與別不同，多采多姿，勢必爆棚，請早定座，電話三—六九三五七一，三—六九三五八七。

農曆甲子年雙春兼閏月，嫁娶好時年，海城大酒樓夜總會隆重慶祝，與衆同歡，凡於今年內惠顧結婚酒席滿十五席，即可免費獲得下列七項享用，計為：㈠免費提供美國豪華花車，㈡提供主家免費泊車位，㈢贈送供兩位用蜜月龍蝦餐，㈣免費借用華麗龍鳳褂，㈤免費提供複式結婚禮餅一座，㈥贈送西式結婚禮餅咭，㈦免費拍攝結婚彩照八張。此外，凡惠顧壽筵滿十席者，海城酒樓贈送生日蛋糕一座。請向營業部預定，電話三—六七七五七〇，三—六九三五八二。

海城大酒樓夜總會供應正宗粵菜，名廚主理，用料上乘，足夠斤兩，酒席豐儉隨意，享譽國際。

海城大酒樓屬下，海城北京大飯店，供應正宗京菜，定座電話三—七二二五五〇〇，三—七二二六五六三。

電視紅星陳琬筠，在尖沙咀海天酒樓夜總會演出。

海天四月革新 增强歌唱表演

飲食夜遊

尖沙咀海運大廈二樓海天酒樓夜總會，四月起大革新，樂壇精英區志鏗領導中菲組成格蘭披士管絃大樂隊演出。

每晚表演重新安排：七時卅分由海天古典舞蹈團演出，九時卅分，十時四十五分則有兩場精彩表演。

電視歌唱紅星陳婉筠，由「海天」登台演出。

曾在佳視一露鋒芒的陳婉筠，加盟亞洲電視拍「情人節」後，博得好評，但她所唱的歌，也十分富於情韻。

陳婉筠曾參加「洋紫荊歌舞團」，前往新加坡演出，博得當地人士熱烈歡迎，歷時兩週，該歌舞團由陳婉筠、鍾兒、黃錫光、葉嘉寶等組成。

海天酒樓為酬謝嘉賓，特在夜總會貢獻酬賓宴，質量並重，超值享受，特價每席八百八十八元，茶芥及入場費全免。

菜單如下：沙律大明蝦，銀湖碧玉，西施鷄柳，燕液鷄絲生翅，玉掌鮮鮑片，海天一品鷄，菜胆瑤柱燉響螺，清蒸雙喜班，揚州炒飯，干燒伊麵，凍蜜瓜西米露，美點雙輝。

海天酒樓並在夜總會推出家庭歡樂菜單，茶芥，入場費全免，菜單及收費如下：

（四位用）二百八十元菜單：紅燒鷄絲翅，海天一品鷄半隻，清蒸海上鮮一條，碧綠炒螺片，揚州炒飯，蜜瓜西米露。

四百廿元六位用菜譜：紅燒鷄絲生翅，海天一品鷄半隻，清蒸海上鮮一條，碧綠炒螺片，美果鮮蝦仁，揚州炒飯，蜜瓜西米露。

五百六十元八位用菜譜：乳豬燒味拼盤，紅燒鷄絲生翅，西檸煎軟鴨一隻，七彩牛柳絲，無錫肉骨頭，清蒸海上鮮兩條，揚州炒飯，干燒伊麵，蜜瓜西米露。

杜芸娜林淑敏 分別演唱甘露

灣仔六國飯店甘露夜總會增強歌唱陣容，影視紅星杜芸娜由昨晚起登台演出，寶島玉女林淑敏，則由今晚起獻歌。

她們兩人都擁有許多知音人，喜歡欣賞她們歌聲者，希往甘露夜總會，歡迎定座，電話五—二八〇一六七。

六國飯店甘露夜總會隆重推出四款特價喜筵，經濟實惠，歡迎預定，電話五—二七一七六一，今特介紹於後：

喜慶海班翅席，每席一千零六十元，菜單如下：乳豬大拼盤，（二熱葷）百花釀蟹拑，玉帶花螺片。紅燒鷄絲翅，生財掌鮮鮑，清蒸鮮海班，雪耳燉雙鴿之當紅炸子鷄，荷葉飯，伊麵，百年好合布甸。

喜慶海班翅席，每席特價九百四十元，菜單如下：乳豬大拼盤，（二熱葷）百花釀蟹拑，鳳巢彩帶子，銀燕鷄絲翅，生財掌美鮑，清蒸鮮海班，陳皮燉大鴨，當紅炸子鷄，金飯，伊麵，百年好合布甸。

特價紅班翅席，每席特價八百六十八元，菜單如下：乳豬大拼盆，（二熱葷），脆皮奶蝦仁，鳳巢彩鷄柳，紅燒鷄絲翅，生財美滿鮑，當紅炸子鷄，菜膽燉爪菇，清蒸鮮海班，炒飯，伊麵，南山大布甸。

特價六百廿六元翅席，菜單如下：乳豬大拼盆，（二熱葷）金錢脆貝甫，鳳巢彩鷄柳，銀燕鷄蓉翅，生財掌美鮑，當紅炸子鷄，菜膽鮮陳腎，清蒸鮮鯇魚，炒飯，伊麵，香杧果布甸。

寶島玉女林淑敏（上圖），影視紅星杜芳娜（下圖）在灣仔六國飯店甘露夜總會演出。

「天使面孔、魔鬼身裁」陳莉莉，將由台北專程來港，在美麗宮酒樓夜總會演出。

天使面孔·魔鬼身裁 台紅星陳莉莉 將演出美麗宮

在台灣，被傳播界形容為「天使面孔，魔鬼身裁」的影視歌三棲紅星陳莉莉，將於下月中旬，前往法國巴黎演出。

本港美麗宮大酒樓夜總會董事總經理韓生，獲悉陳莉莉在台灣的號召力後，特別派遣專使，前往台北市參觀陳莉莉演出，該專使返港後，將陳莉莉錄影帶放映給予韓生觀看，觀後，韓生認為陳莉莉演出達到國際水準，於是遂與陳莉莉簽訂合同，由本月下旬起在該夜總會獨家演出，此為陳莉莉前往巴黎演出前的獻藝。

美麗宮酒樓夜總會由本週日起，更改表演節目，十時十五分法國美女歌舞團演出，十一時四十五分藝峯雜技團演出，香艷驚險俱有。

美麗宮酒樓夜總會供應正宗粵菜，交通便利，場面堂皇華麗，收費公道，在這雙春兼閏月中，如果在「美麗宮」以婚筵歡宴嘉賓，將會博得主人家和賓客同歡，根據一般顧客表示：美麗宮酒樓喜慶宴會使人留下歡樂印象，定座電話三—六九六二一至八。

新荃威歌星演唱

在夜總會坐了一陣，拉了三位妞兒一起宵夜，無巧不成話，三人

果解渴，筆者對于芒果甚為喜愛，伙記相稔，介紹吃剛熟透的豬腰芒，其中一損友可能初次嚐試此種香芒，吃後讚美不迭。

此種豬腰香芒，個子小，比大芒體積小三分二，但價錢大芒又比貴一倍。此無他，肉質香滑外，芒核薄得令人可愛。這說明甚麼？一分錢，一分貨。例如吃點心，二塊錢一籠的點心和四塊五毫的，在質素上一定有差別。

不過，有時，一些食店，為了維持股實作風，出品水平高外，價錢還合理。例如荃灣新荃威酒樓，就是一個典型例子，點心之靚，可

夜總會酬賓宴
質量並重·特價酬賓·超值享受
$888
沙律大明蝦　銀湖碧玉　西施鷄柳　燕液鷄絲生翅　玉掌鮮鮑片　海天一品鷄　菜胆瑤柱燉響螺　清蒸雙喜班　揚州炒飯　干燒伊麵　凍蜜瓜西米露　美點雙輝
祇供夜總會內享用
＊茶芥及入場費全免＊
下列菜單惠顧夜總會茶芥入場費全免

四位用 $280	六位用 $420	八位用 $560
紅燒鷄絲生翅	紅燒鷄絲生翅	乳豬燒味拼盆
海天一品鷄半隻	海天一品鷄半隻	紅燒鷄絲生翅
清蒸海上鮮	清蒸海上鮮	西檸煎軟鴨
碧綠炒螺片	碧綠炒螺片	七彩牛柳絲
楊州炒飯	美果鮮蝦仁	無錫肉骨頭
蜜瓜西米露	楊州炒飯	清蒸海上鮮
	蜜瓜西米露	楊州炒飯
		干燒伊麵
		蜜瓜西米露

海天酒樓夜總會
九龍尖沙咀海運大厦三樓　電話：3-670181

六國飯店　陸海通有限公司屬下機構
甘露夜總會
全港獨具菲洲情調夜總會
影視紅星
杜芸娜
九時四十五分演出
寶島玉女
林淑敏
十一時演出
海珊　施美香　江蕾　長駐主唱　一流樂隊演奏
正宗粵菜　午茶晚飯　點心精美
大小宴會　經濟小菜
JAMBO ROOM
電話：H-270721

尖沙咀
美麗宮酒樓夜總會
三月廿五日起
法國美女歌舞團
十時四十五分演出
藝峯雜技團
十一時四十五分演出
周冰琪　亞莉詩
林可慧
長駐主唱
黎兆華大樂隊伴奏
電話：3-696281-8

地茂館
陸海通有限公司屬下機構
九龍彌敦酒店地庫
開設全港首創
家鄉地道經濟小菜
鄉土氣十足九大簋
☎3-885141　3-301049

黑天鵝夜總會日場
84年大突破。創全新風格。
全新訓練青春美艷女侍：
體貼溫柔。黃大仙格。千依百順
淋漓盡興。回味無窮。公司制度
◁每票三元▷
每日上午十一時至下午八時正
地址：香港告士打道257號地下

麗晶海鮮酒家
香港灣仔高士打道77-79號　電話⑤299128
鼠年好運菜譜
四熱葷：玉簪響螺片　七彩玉珊瑚　鐵板野牛卷　發財焗大蜆
腿汁會生翅　脆皮乳鴿皇　清蒸海上鮮　瑤柱釀婆參
家鄉式炒飯　上湯水餃子　合桃露湯丸
歡迎預定　每席特價一千六百卅元
大家歡樂宴
三熱葷：錦綉玉鴛鴦　脆皮蠔豉卷　蚧肉西蘭花　鐵板牛仔柳
竹笙海皇羹　豉油皇乳鴿　雙冬炆鵝掌　清蒸大龍利
鮮菠蘿炒飯　甫茸干燒伊　桂林馬蹄條
歡迎預定　特價每席八百元
特價玫瑰鴿　每隻三十元
全日代客泊車

越演越…　皇牌舞茶
情調第一流　氣氛最…
香港翡翠城夜總會
下午三時至九時（免收入場）
高級皇牌茶舞
27 珍姐　18 Ling　18 Cindy　14 祖兒　12 王藍施　6 林仙蒂　5 依玲　4 蘇姐　3 迪嘉　2 凌韻　十組主任
全場奉贈生力啤酒。合時生…
兩項精彩香艷熱舞助興
幸運獎：免費請跳舞　江戶城請食晚飯
香港灣仔柯布連道九號　電話：⑤744456 ⑤7495…

眼光獨到的廣告户
必然刊登工商晚日報

盡市民天職
捐香港公益
請捐公益金寄香港郵箱第八八八號

全港獨一日本痔科　歷史悠久·遠近知名　▲無痛新法首創人▼
苗樂天精醫
痔痛
（醫法獨到·保證滿意）
立止痔血脫肛　無痛新法三天脫落　遠年痔管神效掛線　檢驗免費　不用開刀照常工作　服藥永除痛苦　有女助理
旺角彌敦道654號全街角二樓　電話K九六二三四五二

醫藥

幸福電腦婚姻有限公司
免費中英文電腦即選委託者隨意
每日十至八時星日十至一例假照常
24時咨詢③689986③665857
穩健十三載優客萬千供擇配

徵求

恤苦憐貧
給他們幫助
給他們希望
請捐公益金

「必勝」老練用家　傳統沿用
總代理：偉輪洋行　0-438241-6

商業

喉科專中醫　吳景雲醫擅
喉痧喉癰　喉瘡喉癬　陰虛喉爛　雙單喉症
館址：旺角亞皆老街三十八號三樓　九龍先施百貨公司對面
由通菜街橫門上電梯按（2）字
即日見效·限日痊癒

合刊處
一　中區域事處利源東街八號地下　電話：二式五四九五、二式壹式三八
二　灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七、二八零七零八
三　彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處電話：六九八五五八
四　旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處電話：八零二七九七
五　九龍城周生生珠寶金行有限公司　太子道四三二號
六　青山道周生生金行有限公司　青山道三二六號
七　尖沙咀周生生珠寶金行有限公司　彌敦道二二九號
八　旺角周生生珠寶有限公司　彌敦道七零七號
九　深水埗周生生珠寶金行有限公司　大埔道四七號
（十）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道五二九號）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司　蕪湖街九九號
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司　荃灣青山道一九九五號C
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司　元朗青山道八七號
（十四）九龍太子道一五七號彌敦道交界東平大廈地下麗紅屋
（十五）荃灣周生生珠寶金行有限公司（衆安街六十一至六十三號）
（十六）紅屋兒童用品公司（九龍城獅子石道44號地下）
（十七）麗紅高級童裝公司（獅子石道四號地下）
每段大字四個，小字三十四個，每天三元
日晚聯刊，每天六元，醫藥類每天四元
不折不扣，以四段為限，聯刊不在此限

英報章評賀維訪平 均表示審慎的樂觀

【本報訊】英國多份報章今日均有刊登外相賀維爵士於下月中訪問北平及香港之報導，綜合各報之報導，均顯示對中（共）英就香港前途談判具有樂觀的看法。

金融時報的報導謂，賀維爵士首次以外相身份訪問北平及香港，可能使中（共）英談判有決定性的進展。

每日電訊報則引述賀維爵士的話說，中（共）英有關香港前途會談是在良好氣氛下進行，他對達成可接受方案感到審慎樂觀。

另外兩份主要報章衞報及泰晤士報，均有報導外相賀維有關香港的談話，並且重點引述，外相所說，要達成協議，需有極大耐性，而英國政府是關心維持香港現有的制度及自由。

欲使大牌檔絕跡 特惠金計劃 並未受歡迎

【本報特稿】市政總署為了改善市容，希望將「大牌檔」的數目逐漸減少，故於去年六月設立一個大牌檔「特惠金」計劃，歡迎大牌檔持牌人若無意經營，可自動將執照繳回，領取特惠金作為補償，但該計劃並未受熱烈反應。

該「特惠金」計劃自一九八三年六月開始實施後，市政總署曾先後共撥款一千五百萬元作為補償經費，預計每名繳回牌照的大牌檔主可獲三萬多元特惠金，但直至本月一日止，申請該項補償計劃者僅為二百九十四人，平均每月約有三十三人申請。

據該資料顯示，全港持有執照的大牌檔共有九百八十二檔，故至目前，大牌檔主對經營大牌檔仍具信心，對當局的政策並未方有踴躍配合。

市政總署發言人表示，該項計劃至本年五月止，即共為期十一個月，該署希望持牌人能配合當局改善市容的政策，儘快交回牌照，發言人預料在截止前之未來兩個月，申請的人數會增多八十人左右。

同時，該署表示，按目前「熟食中心」建築工程進度，相信於未來五年內，亦未能將港九全數街邊大牌檔遷徙集中於熟食中心營業，故「特惠金」計劃，可減少大牌檔林立，達到消除髒亂，改善市容的目標。

在新界方面，由於有執照之大牌檔祇有二百零八個，而各檔之擺設地點與環境個別，故無需受該項計劃的影響。

當局調查後初步結論 熱水爐爆炸樓宇 結構未受到影響

【本報訊】當局今晨繼續調查駱克道大觀樓昨晚深夜發生熱水爐爆炸事件，初步認為被炸破之牆壁未有影響樓宇的結構。

圖為電熱水爐爆炸後廳中之情形。

爆炸現場為洛克道四×六號六樓的一個單位，女戶主姓韋，與妹及幼子同住上址。

今晨當局派出結構工程師往上址進行調查，初步認為對樓宇結構並無影響，水務局方面亦有派員到場視察，據悉，機電工程署人員稍後會派員往上址。

爆炸發生後，建築物條例執行處屋宇測量師到場探視牆壁後，認為被爆的牆壁未有造成嚴重損毀。

據戶主透露，發生爆炸過安裝在洗手的電由熱水器，該熱水器乃上手留下，估計使用不足一年。

昨晚十一時十分，她與妹及一友人在廳中奕棋，突然一爆，隨然巨響，震盪強烈，隨即煙霧瀰漫，飛沙走石，幸未有造成嚴重意外。

爆炸現場為洛克道四六號大觀樓六樓一單位，女戶主姓韋（廿五歲），與十四歲妹及五姓戚兒子同住上址。

昨晚十一時卅分，韋姓女子與妹及姓黃男子在屋內看電視，突然廁所傳來隆然巨響，廁所牆壁被炸毀，女戶主及其妹被碎石擊中，幸只輕微受傷，消防人員聞訊到場調查。

當時一輛行走銅鑼灣至田灣小巴途至上址，被碎石擊中，擋風玻璃被擊破。

據悉，爆炸發生前，女戶主之妹在事發前一小時使用一個二呎高十六吋潤熱水爐洗澡，洗澡後未有將電掣關掉，引致意外。

洛克道大觀樓一住宅單位的熱水爐發生爆炸，浴室牆壁被炸毀。

圖為調查人員在電熱水爐爆炸現場查看。

廣東漁民捕獲 八公尺長巨鯊

【本報訊】據「廣東電台」今晨廣播，廣東省陽光縣漁民日前捕獲一條罕見的巨鯊，身長八公尺，重五千六百四十公斤。

廣播中指出，陽光縣的漁民在本月十九日乘坐一艘祇有廿匹馬力的小船出海，駛至東北灣深海區時，捕獲這條巨鯊。

由於鯊魚體積龐大，漁民無法將魚拋上船倉，漁民唯有潛下海裡，用繩及網將鯊魚綁

當局將作調查 警員心理狀況

【本報訊】警方很快便會進行一項調查工作，內容是有關警員的工作及婚姻情況，預料半年後始有結果。

調查內容包括警員對事物一般心態，工作態度，自我評估，婚姻情況及酗酒的程度。

負責該項調查工作的警隊高級臨床心理學家杜樂賢表示，本港為一法治地區，需要警隊維持社會治安，防止罪惡。

他指出，警員每天工作，要面對各類事物，心理壓力甚大。

杜氏表示，警方將就是項調查的結果，向警員們加強灌輸心理知識，他相信該調查有助提高警員的工作效率。

他謂，在警員訓練方面，亦有提供有關工作的認識和心理學的知識。

今日天氣預測

天文台預測，今日吹輕微至和緩東風，多霧，初時有微雨，下午部份時間天色明朗，最高氣溫約攝氏廿一度。

中午十時，天文台錄得室外氣溫攝氏十九度，濕度百分之八十六。

高潮：下午一時卅五分；

低潮：上午十時廿八分；

傳民航處要求 英航提交報告

【本報訊】據消息說，本港民航處已要求英國航空公司提交一份詳細報告，以便進一步瞭解今次劫機事件的經過，研究航空公司及機場保安措施是否不足夠。

民航處今晨未證實上述消息。但據悉，英航本身亦已進行研究有關問題。

本港民航當局會否就今次事件成立專責小組深入調查，目前尚未知曉，但警方則已成立一小組，進行調查有關今次劫機事件之真相，而且考慮會否採取透過國際刑警，與台灣治安當局取得聯繫的步驟。

英航遠東區總經理威爾遜昨日表示，若乘客能證明因劫機事件而導致經濟上受損失，航空公司會考慮賠償，賠償款項部份會由保險公司負擔。

錯體鈔票

【本報訊】本報一位黃姓女讀者最近發現一張滙豐銀行印行的十元面額的鈔票，漏印了編號、發行日期及簽名等。附圖為該鈔票的正面，可清楚看到票上漏印了上述各項。

醉漢：今日凌晨一時許，一名醉酒外籍男子在洛克道召的士，與司機發生爭執，將司機衣服扯爛，並大吵大鬧，後經多名巡警及途人合力將他制服，由救護車送院。

金鐘兵房 地盤發現 迫擊炮彈

【本報訊】金鐘道域多利兵房一個建築地盤，昨午發現一個戰前遺留下之迫擊炮彈，事後，軍火專家到場檢驗，並證實炮彈已失效，並將其帶走。

昨午四時許，數名地盤工人，在金鐘道近域多利兵房附近一個地盤挖掘渠道，當挖至三呎深時，工人驀然發現一個炮彈物體，於是向主管報告，再致電報警，被發現之迫擊炮彈，長約三呎，生銹，經軍火專家驗明炮彈已失效，相信是戰前日本軍遺下。

我根據國際劫機法 將梁偉強收押偵辦

【本報訊】涉嫌強迫英航班機飛往台北的梁偉強，昨日在航空警察局偵訊時供說：他是次行動的動機，主要是由於反對中共接收香港，並認為到台灣較有安全感；台灣警方已依妨害自由等罪嫌移送台北地檢處收押偵辦。

有關人員昨表示，台灣處理梁偉強要求英航客機改道一案所據的國際法規定是一九七一年九月廿三日中華民國參與簽署的「制止危害民航安全之非法行為公約」。

有關人士說，梁偉強顯然符於該法第一條第一項第五款的內容「傳送其所知為不實之情報，因而危及飛行中航空器之安全者。」，故有關單位採取暫予扣留的措施。

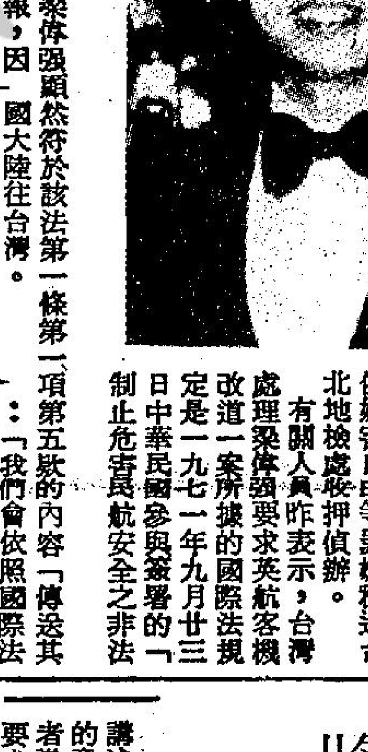
梁偉強廿二日晚被扣留在航警局的招待所內，他在經過治安人員偵訊後，情緒已逐漸平穩，曾與治安人員聊天，表達他對台灣的熱愛，及對人生的看法。

梁偉強說，一個人一生中總要做一件大事。

台灣航警局昨天奉局長蔡鏡指示：善加照料梁偉強。除了接受治安人員的偵訊外，他在招待所內受到很完善的接待。

台北消息人士方面無法說出劫機動機何在，原因是移民局的記錄顯示梁偉強曾多番前往中國大陸往台灣。

據新聞局長宋楚瑜說：「我們會依照國際法辦事，我們從不鼓勵任何劫機或侵犯領空權的做法。」

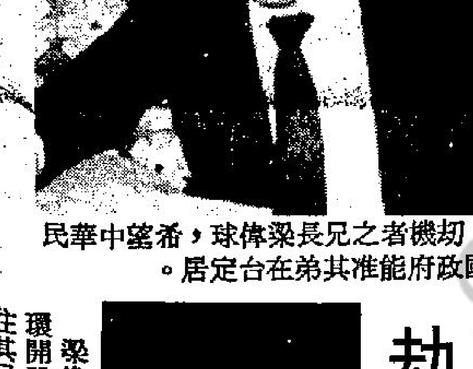


梁偉強四年前在荷蘭結婚，圖為他的新郎照。

機長曾試圖 將機飛返港 終被劫機者識破

【本報訊】被劫英航客機機長賀士菲昨日講述劫機事件經過時指出，當他獲悉劫機者的意圖後，曾嘗試把航機折返香港，但劫機者識破，為了乘客安全起見，航機遂依照其要求轉飛台北。

梁偉強政治狂熱者 留學法國欲居台灣 劫機者之兄指弟無精神病



劫機者兄長梁偉球，希望中華民國政府能准其弟在台定居。

【本報訊】騎劫英航客機往台灣的梁偉強之兄長強調，其弟並非外傳的患有精神病，他又表示，希望中華民國政府應容許其弟在台灣居留，並祈望香港原諒他。

梁偉強之三十一歲兄長梁偉球說，其弟天資聰[illegible]工。

梁偉球稱：他們有四兄弟，偉強排行第二，畢業於聖保羅男女中學，畢業後即往法國半工讀，修讀經濟，不過未獲學位，其後轉入一家法國財團公司工作，獲公司派駐荷蘭深造，四年前在荷蘭認識一名從台灣移民往該處的女子曾稚玲（廿六歲），及後結婚，生有一子一女。長子現年三歲，次女一歲半，目前母女三人在荷蘭。

梁偉強自結婚後，經常來往荷、港台，曾在中環開設卓進有限公司工作，但不久結束，於是往其兄開設之卓進旅遊公司任兼職，本月轉為長[illegible]知，偉強曾打電話表示要往北平三天并於早上曾返公司。

其兄於是立即返公司，在寫字樓發現三封信件，一封是給予其妻，一封是給他，另一封是用打字機打出的英文信，即劫機信。

梁偉球說，其弟今次行動，使他們父母十分傷心，但他相信今次事件是由於偉強喜歡台灣所致，純粹是自發性行為。

最後，他提出兩項要求：（一）希望中華民國政府體諒其弟熱愛台灣意願，讓他在台灣定居；

梁偉強的全家福：梁偉強與妻曾稚玲及一對子女的照片。（美聯社傳真）

醫務署長指出 本港肺結核病 情況已有改善

【本報訊】醫務衞生署署長唐嘉良，昨日在香港防癆、心臟及胸病協會週年大會上致詞謂，香港人患肺結核情況已有改善，是可喜現象，至于患癌至死的情形則越益嚴重。

據資料顯示，一九八二年呈報的結核病宗數為七千五百二十七宗，而一九八三年已降至七千三百零一宗。

他說：「呈報數率為每十萬人口有一百三十七點四宗，是歷年來最低的比率。據統計，去年大概有五百宗需要治療的活動性結核病是由外地傳入的，其中約有七十名患者為越南難民。死亡率為每十萬人有八點四宗，是本港有史以來最低的數字，由一九八二年的四百五十四宗降至一九八三年的四百四十六宗。」

唐署長稱，雖然成績令人鼓舞，惟此病仍未能絕跡，因此防癆工作並不能鬆懈。

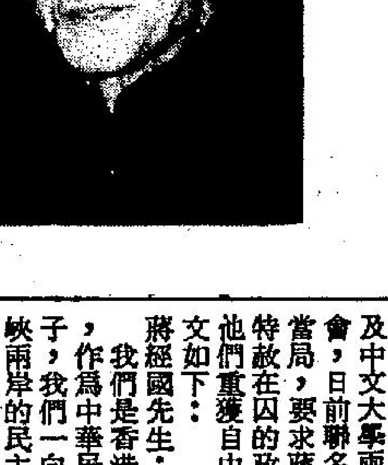
唐署長指出肺癌是另一種極需特別留意和深入研究的胸肺疾病，在一九八三年首九個月，有一千四百六十八人因肺癌而死，而在一九八二年首九個月的死亡人數為一千四百五十六人，顯示情況越益嚴重。

他說：「本港曾研究而且證實吸煙與支氣管癌特別是鱗狀細胞癌有關。」

唐署長稱，政府推行的反吸煙運動未必會有立竿見影而令人矚目的成績，不過他深信在長遠來看，可望達致良好結果，令肺癌致死的人數下降。

另一方面，唐署長稱，由于各項工程進行順利，律敦治療養院重建計劃將如期進行，並可望于一九八八年竣工。

鄧肇堅爵士 再捐五百萬



圖為鄧肇堅爵士

【本報訊】本港著名慈善家鄧肇堅爵士，於日前在東華三院歷屆主席會慶祝其參與東華善業六十週年鑽禧紀念酒會中表示：他自加入東華以來，深受東華傳統服務精神感染，矢下對社會服務之願望。並透露為貫徹其「取諸社會、用諸社會」之宗旨，決定再捐助本港各機構五百萬元。其分配辦法據悉如下：保良局鄧肇堅慈善基金一百萬元，東華東院收症室及四間隔離病房八十萬元，廣華醫院兒科深切治療部五十萬元，移民局鄧肇堅福利基金五十萬元，海關福利基金及擴建高級職員會所九十二萬元，懲教署鄧肇堅福利基金五十萬元，消防局屈臣福利基金五十萬元及香港法國國際學校廿八萬元。

鄧爵士熱心公益，樂善好施，環顧其捐助之本港福利設施，可謂多不勝數，現又慨捐巨款，誠屬難能可貴。

港九政務處長表示 區議員可發表 對港前途意見

【本報訊】港九政務處長屈珩昨日出席深水埗區議會時表示，區議員可以發表對香港前途的意見，但不可對香港前途談判提出條件，因為這將是一項國際協議。

深水埗區議會昨日一致通過議員提出建議，「深水埗區議會希望中（共）英雙方政府就香港前途談判未達成最後協議之前，深水埗區議會可就該協議方案加以討論和反映意見。」

提出上述建議的區議員包括黃賜鞏，鄧新華、鐘沛林、冼錦平、徐劍凌、馮檢基及李植悅。而楊孝華議員就該項建議提出字眼的修正，最後並獲全體議員一致通過。

該份建議文件指出，建議目的在希望透過深水埗區議員對香港前途的討論，表達議員對民生需要的關注，文件又指出，前途談判問題一直以來沒有披露消息，但香港居民對前途問題是極表關注，亦有權知道自己前途將來之安排。而居民亦相信，在一九九七年後，香港會有重大改變，但大部份港人均希望在生活和習慣上仍維持目前的方式，但他們均認為在談判達成協議前得到討論和反映意見，才有助於促成最後協議能更加完善。

鄧新華區議員發表意見說，區議會在香港的行政架構上，其功能最可反映香港居民的生活和居民所受的影響，故區議會的官委與民選議員，最能反映這些意見。而馮檢基議員說，香港前途談判內容，與每個香港人的生活及習慣均有直接的關係，從而肯定將來的談判結果會影響香港人，故深水埗區也不例外的受影響。

兩大學生會函蔣總統 請求特赦政治犯 但未見向大陸作同樣要求

【本報訊】香港大學及中文大學兩校的學生會，日前聯名致函台灣當局，要求蔣經國總統特赦在囚的政治犯，使他們重獲自由。該函原文如下：

蔣經國先生：

我們是香港的大學生，作為中華民族的一份子，我們一向很關注海峽兩岸的民主發展，希望兩岸的政制更趨開放。

一直以來，台灣無論在經濟及社會民生方面都有長足的發展，但在政治的民主化方面，卻稍嫌緩慢，台灣若然能夠在這方面有所改善的話，則會令人感到更加振奮。

我們認為台灣當局實應表現得更加開放，容納更多不同的政見，顯示出自己對民主化的決心，這樣不但能夠增添人民對於政府的信任，而且因着政府結構的更加開放，人民會更加積極地參與社會的建設，台灣的政局也將會朝着更穩定繁榮的道路進發。現值改選之際，我們盼望台灣當局能夠特赦在囚的不同政見和要求民主的人仕，讓他們能重新參與社會建設。

況且，站在「人道主義」的立場，我們也希望台灣當局能夠特赦這些人仕，使他們重獲自由。

我們相信政府和人民若然能夠共同合作，努力建設的話，將會使台灣步上更民主、法治和自由的道路上，使海內外同胞感欣慰。敬祝

台安！

香港大學學生會

香港中文大學學生會

灣仔道街市 蔬菜價格

（每斤計）

雞	十八元二角
鴨	十一元
上肉	十三元
牛肉	十九元
大魚	十二元
紅衫魚	九元八角
菜心	三元六角
茄瓜	三元六角
西芹	三元二角
西洋菜	二元六角
椰菜	二元四角
菠菜	三元四角
黃芽白	二元

善補靈藥

外施 強壯堅體 固本培元 有不可思議奇效

提防悞購假藥

善補靈藥為杜絕假冒，經於一九七七年改換七彩精緻圖案之德國錫紙新包裝，惟最近又發現再被歹徒偽冒竟以毫無功效之假藥騙取顧客金錢，本公司除報官加緊查拿究治外，特登報列出分辨真偽之要點如下：（一）善補靈藥封包面上所刊印彩色圖案花紋及發明人之肖像正貨印刷清晰玲瓏，假貨則模糊不清。（二）加貼在封包面上之金紅色獅子圖案形防偽商標，真貨有凹凸花紋，假藥則平滑無凸凹，用手一摸便知。（三）正貨封包左上角印有「服用時請細認包藥用之錫紙方為正貨」及右上角印有「購藥時請細認發明人之肖像以防假冒」字樣，假藥則無上述文字。（四）包內七彩圖案所印人像及中英文，正貨玲瓏清楚，假藥係翻版冒印，粗劣模糊。（五）包藥之七彩錫紙，正貨係用德國錫箔，質地柔軟，假藥用錫紙，身厚質硬。（六）包內藥粉，正貨藥味香濃，假貨全無藥味。諸君購用，請細意認明，庶免悞購全無功效之偽藥。■老牌妙藥遐邇知名●各處藥行均有代售■ 寰球藥滙有限公司謹啟

嚴宮 連日滿座 大洲立公司 第三最佳情慾電影 天映 鎖不住的誘惑

工商晚報 Kung Sheung Evening News
華府放棄緩和政策（二頁）
約旦美使館被炸